

Pioneering for You

wilo

# WILO Xtreme<sup>3</sup>

Kurulum ve Kullanım Kılavuzu



## İNDEKS

1.	Uyarılar.....	1
2.	Genel Bakış.....	1
3.	Taşıma.....	2
4.	Genel Tanıtım.....	2
5.	Kurulum.....	3
6.	Işıklı Göstergeler ve Düğmeler.....	4
7.	Ekranlar.....	5
8.	Genel Çalışma.....	8
9.	Parametre Ayarı.....	8
10.	Genel Ayarlar.....	9
11.	Pompa Ayarları.....	24
12.	Çalışma Ayarları.....	32
13.	GSM Modem Ayarları.....	39
14.	Alarm Ayarları.....	42
15.	Fabrika Ayarlarına Dönme.....	46
16.	Alarm Listesi.....	47
17.	Elektrik Bağlantıları.....	48
18.	Uygulama Örnekleri.....	54
19.	Pompaların Durdurulması.....	55
20.	Bakım.....	55
21.	Atık Bertarafı.....	55
22.	Yedek Parçalar.....	55
23.	Güvenlik ve Çevre Talimatları.....	56
24.	Uygunluk Beyanı.....	57
25.	Genel Satış Koşulları.....	58

## 1. UYARILAR

Aşağıdaki sembollerle özel olarak vurgulanır: "TEHLİKE", "UYARI", aşağıda belirtilen ilgili uyarılara uyulmamasından kaynaklanan potansiyel tehlikeyi belirtir:



TEHLİKE

Bu uyarıyı dikkate almamak kişisel yaralanmaya ve/veya maddi hasara neden olabilir.



TEHLİKE

Bu uyarıyı dikkate almamak elektrik çarpmasına neden olabilir.



UYARI

Bu uyarıyı dikkate almamak pompanın, ünitenin veya sistemin hasar görmesine neden olabilir.

### DİKKAT:

Çalıştırmadan önce pompaların tamamen hazır olduğundan ve kablolarının bağlı olduğundan emin olun.

### DİKKAT:

Pompaların doğru yönde döndüğünden emin olun.

### DİKKAT:

Kontrol paneli yürürlükteki yönetmeliklere uygun olarak sadece nitelikli elektrikçi tarafından bağlanmalıdır.

### DİKKAT:

Elektrik pompa veya motor ve panel yerel olarak yürürlükteki elektrik yönetmeliklerine uygun olarak verimli bir topraklama sistemine bağlanmalıdır.

### DİKKAT:

Herhangi bir işlem yapmadan önce üniteyi topraklayın.

### DİKKAT:

Elektrik pompa veya motor otomatik olarak çalışmaya başlayabilir.

### DİKKAT:

Genel kural olarak, ünite veya sistemin elektrik veya mekanik aksamlarında herhangi bir işlem yapmadan önce daima elektrik bağlantısını kesin. Elektrik panelinin içinde çalışmanız gerekiyorsa, (GSM modülü ile birlikte aynı anda takılan) dâhilî pilin bağlantısı da kesilmelidir.

## 2. GENEL BAKIŞ

Bu kılavuzun amacı XTREME<sup>3</sup> ürününün doğru kurulumu, kullanımı ve bakımı için gerekli bilgileri sağlamaktır. Kullanıcı üniteyi çalıştırmadan önce bu kılavuzu okumalıdır. Hatalı kullanım makineye hasar ve garanti kapsamının geçersiz olmasını neden olabilir. Satış ve Servis bölümümüzden teknik bilgi veya yedek parça isterken daima model tanımlama kodunu ve seri numarasını belirtin. Aşağıda verilen talimat ve uyarılar standart sürüm ile ilgilidir, değişiklikler ve özel sürüm özellikleri için satış sözleşmesi belgelerine başvurun. Bu kılavuzda satış belgelerinde ele alınmayan talimatlar, durumlar ve olaylar

için lütfen müşteri hizmetlerine başvurun.

Üniteler, muhafazalı iyi havalandırılan, tehlikeli olmayan ortamlara kurulmalıdır ve maksimum +40°C ve minimum -5°C sıcaklıkta (bağlı nem %50, 40°C, yoğunlaşmaz) kullanılmalıdır.

### 3. TAŞIMA



Düşme veya çarpmalar görünür dış işaretler olmadan hasara neden olabileceği için panel dikkatli bir şekilde taşınmalıdır.

Herhangi bir nedenden dolayı ünite yerine ulaştıktan hemen sonra kurulmazsa veya kurulmayıacaksa, doğru şekilde depolanmalıdır. Dış ambalaj ve ayrı olarak paketlenmiş aksesuarların tamamı zarar görmemelidir ve düşme, darbeye karşı ve özellikle donma sıcaklıklarında hava koşullarından korunmalıdır.

**İLK İNCELEME:** Dış ambalajı çıkardıktan sonra, nakliye sırasında herhangi bir hasar meydana geldiğinden emin olmak için kontrol panelini görsel olarak inceleyin. Gözle görünür bir hasar varsa, teslim tarihinden sonra beş gün geçmeden, mümkün olduğunda çabuk bir şekilde dağıtımımızı bilgilendirin.

### 4. GENEL TANIM



**XTREME<sup>3</sup>**, cos- $\varphi$  ve minimum akım vasıtıyla kuru çalışma koruması, GSM ve uygulama üzerinden uzaktan kumandası olan 3 tek veya üç fazlı pompaların doğrudan çalıştırılmasına yönelik bir elektronik paneldir.

**Şirketimiz, üitenin yetkisiz veya hatalı kullanımından kaynaklanan ve bunun neden olduğu herhangi bir hasardan sorumlu değildir.**

#### GENEL ÖZELLİKLER

Cok dilli, parola, şebeke elektriği dönüş gecikmesi, kendi kendine motor testi, gecikme korumaları, 50-60 Hz frekans, çeşitli başlatma alternatifleri, eş zamanlı motor çalışma, motor çıkışma, başlatma geciktirmesi, GSM uygulama ile ayarlar.

#### GENEL AYARLAR

Motor verilerini kendi kendine öğrenme, min-maks akım (A), min cos $\varphi$ , başlatma gecikmesi ayarı, durma gecikmesi ayarı, maks sürekli çalışma, saatteki maks başlatma, dakikada maks başlatmalar, maks Klixon tetiklemeleri, servis isteği.

#### EKRAN GÖRÜNTÜLERİ

Voltaj (V), frekans (Hz), motor emiş (A), motor cos $\varphi$ , darbe sayacı, çalışma saatı, GSM varlığı, basınç (bar), su seviyesi (m.), son alarmlar, servis isteği.

#### ALARMLAR, ALARM ÇIKIŞI VE KORUMALAR

Akustik alarm modu, ışıklı alarm modu, röle ile alarm, 12V alarm çıkışları, alarm gecikmesi, alarm aktivasyon farklılığı, min-maks su seviyesi, min-maks voltaj, faz hatası, frekans hatası, min-maks motor akımı, min motor cos $\varphi$ , motor Klixon tetiklemesi, maks Klixon tetiklemeleri, yağ haznesinde su, saatte maks başlatma, dakikada maks başlatma, maks sürekli çalışma.

#### VARSAYILAN ÇALIŞTIRMA YÖNTEMLERİ

##### TEMİZ SU

Min seviye probu veya şamandıra giriş, basınç şalteri veya şamandıra girişleri, boşaltma ve doldurma modu, 4-20mA sensör eğer varsa: > ekranda seviye-basınç görüntüsü, > ekranda basınç seviyesi alarm ayarı.

## **ATIK SU**

Şamandıra girişleri (normal veya çoklu kontak türleri), maks seviye şamandıra girişi, kendi kendine tutma, boşaltma ve doldurma modu, 4–20mA sensör (eğer varsa): > ekranda seviye–basınç görüntüsü, > ekranda basınç seviyesi alarm ayarı.

## **SENSÖRLÜ**

Min seviye probu veya şamandıra girişi, 4–20mA basınç seviyesi probu girişi, motor başlatma basınç seviyesi ayarı, motor durma basınç seviyesi ayarı.

## **MULTITANK**

Farklı sistemlerdeki pompaların kontrolü, her bir pompa için kontrol programı ayarı, > pompa 1 – olası mantık modları: TEMİZ SU, ATIK SU, SENSÖRLÜ, > pompa 2 – olası mantık modları: TEMİZ SU, ATIK SU, 4–20mA sensör varsa: > ekranda basınç seviyesi alarm ayarı, ekranda seviye–basınç görüntüsü, min seviye probu veya şamandıra girişi, 4–20mA basınç seviyesi probu girişi, motor başlatma basınç seviyesi ayarı, motor durma basınç seviyesi ayarı.

## **DUR/ÇALIŞ**

Program, girişlerden bağımsız olarak sadece iki tanımlı zamanlama ile pompaları çalışmasını yönetmeye olanak sağlar.

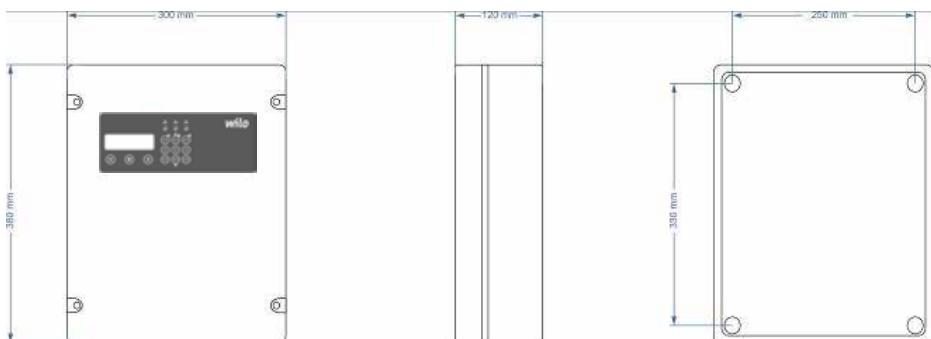
## **5. KURULUM**



Kutuda mevcut delikleri kullanarak (Şek. 1) veya varsa sabitleme braketini kullanarak vidalar ve vida ankrajları ile kontrol panelini dengeli destek olacak şekilde sabitleyin.

Kabloları klemenslere sabitlenken, vidalarla ve yuvalarına hasar vermekten kaçınmak için uygun boyutta bir tornavida kullanın. Elektrikli tornavida kullanıyorsanız, dişleri veya vidaları bozmamaya dikkat edin.

Sabitledikten sonra güç vermeden önce kutunun içindeki her türlü plastik veya metal fazlalığı (örn. kabloların bakır parçaları veya kutunun plastik kirintileri) temizleyin.



Şekil 1

### **DİKKAT**

Kontrol panelinin kapağında bulunan ekran / sinoptik bir veya daha fazla kablo ile (çift kablo düz tip) kontrol panelinin iç tarafına takılı olan elektronik kontrol ünitesine bağlıdır.

Elektrik panelini açarken çok dikkatli olun.

Kontrol paneli açıldığında, kapağın bağlantı kablolarına hasar vermemesi / koparmaması için kapağı destekleyin.

**NOT:** Kontrol panelini parlayıcı sıvılar, su veya gaz ile temas eden nesnelere yakın kurmayın.

### Pano enerji beslemesi hattı

Herhangi bir işlem yapmadan önce üniteyi topraklayın.

Voltaj girişi panelde veya pompalarda yazılı verilere karşılık gelir:

(**400V** ± 10% 50/60Hz x il **XTREME³ -T**)

(**230V** ± 10% 50/60Hz x il **XTREME³ -M**).

Güç kaynağı kablosunun nominal akım taşıyabileceğinden emin olun ve kontrol panelinin giriş klemenslerine bağlayın.

Kabloların uçları açıktaysa, doğru şekilde korunmalıdır.

Hat, yürürlükteki yerel düzenlemelere uygun ölçülmüş diferansiyel manyeto termal şalter ile korunmalıdır.

### Motor güç kaynağı hattı

Herhangi bir işlem yapmadan önce üniteyi topraklayın.

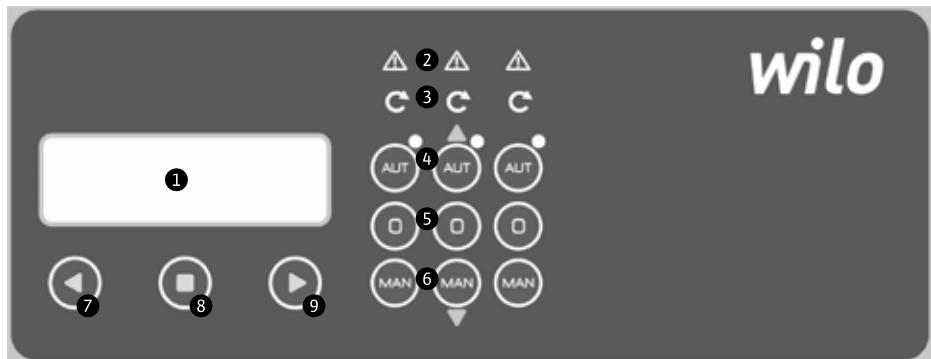
Voltaj girişi motorlar üzerinde yazılı verilere karşılık gelir:

(**400V** ± 10% 50/60Hz **üç faz**)

(**230V** ± 10% 50/60Hz **tek faz**).

Bir iki çalışma yapmak motorların, genellikle motor üzerine yazılmış ok işaretini ile gösterilen doğru dönüş yönünde olmasının kontrollünü sağlar.

## 6. İŞIKLI GÖSTERGELER VE DÜĞMELER

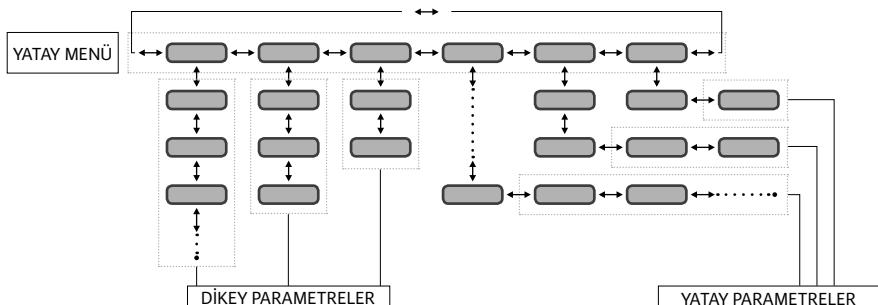


- ① **EKRAN** sistemin parametrelerini görüntülemek için mavi arka aydınlatmalı.
- ② **ALARM** alarmın etkin olduğunu göstermek için kırmızı LED, kırmızı LED yanlığında bir alarmın varlığını ve pompayı durdururan şeyi belirtir.
- ③ **BAŞLAT** pompanın çalıştığını gösteren yeşil LED. Yanıp sönen LED, başlatma zamanlayıcısının süresinin dolmasını beklediğini gösterir.
- ④ **AUT+Yukarı** iki işlevli düğme:
  - Otomatik işlev modunu etkinleştirmek için düğme, yeşil LED yanlığında, otomatik işlev modunun etkin olduğunu gösterir.
  - Program menü seçiminde yukarı hareket etmek için gerekli olan düğme.
- ⑤ **0** düğmesi, pompaları durdurmak ve ilgili alarmları sıfırlamak için.
- ⑥ **MAN+Aşağı** iki işlevli düğme:
  - Manuel mod çalışmayı etkinleştirmek için düğme.
  - Program menü seçiminde aşağı hareket etmek için düğme.
- ⑦ < düğmesi, program menü seçiminde sola doğru hareket etmek için.
- ⑧ **ENTER** düğmesi, menü ayarını etkinleştirmek/kaydetmek için, menü parametre ayarlarının görüntüsünü değiştirmek için.
- ⑨ > düğmesi, program menü seçiminde sağa doğru hareket etmek için.

## 7. EKRANLAR



Menü ayarlarının genel, yatay ve dikey parametre setlerine erişime olanak sağlayan bir dizi yatay menüden oluşmaktadır. Aşağıdaki akış şeması örneğinde olduğu gibi:



**NOT:** Sonraki sayfada akış şeması programlamanın tamamı gösterilmiştir.

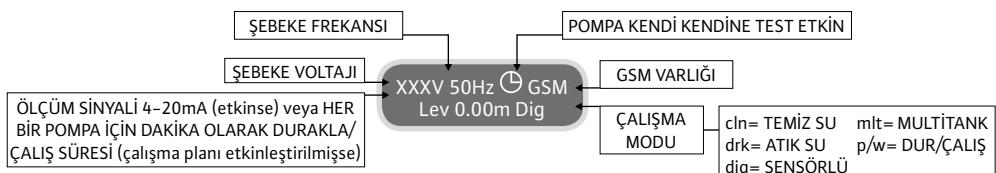
Panel açıldığında ekran ışığı yanar:



Ardından başlatma rutini aşağıdakini çalıştıracaktır:

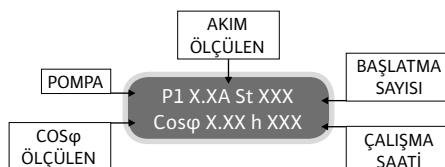


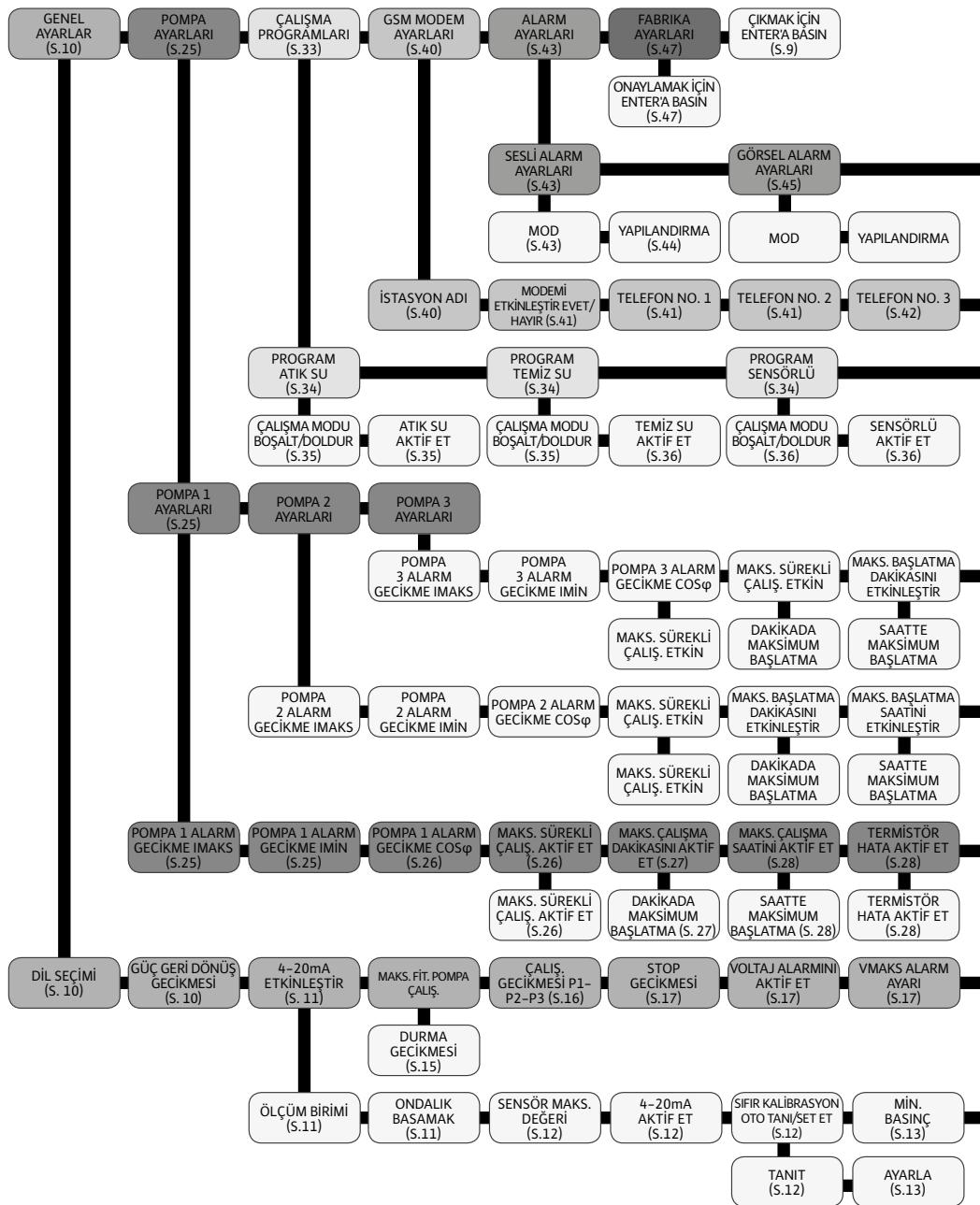
Başlatma rutini sonunda ekranda aşağıdaki varsayılan ana ekran görüntülenecektir:

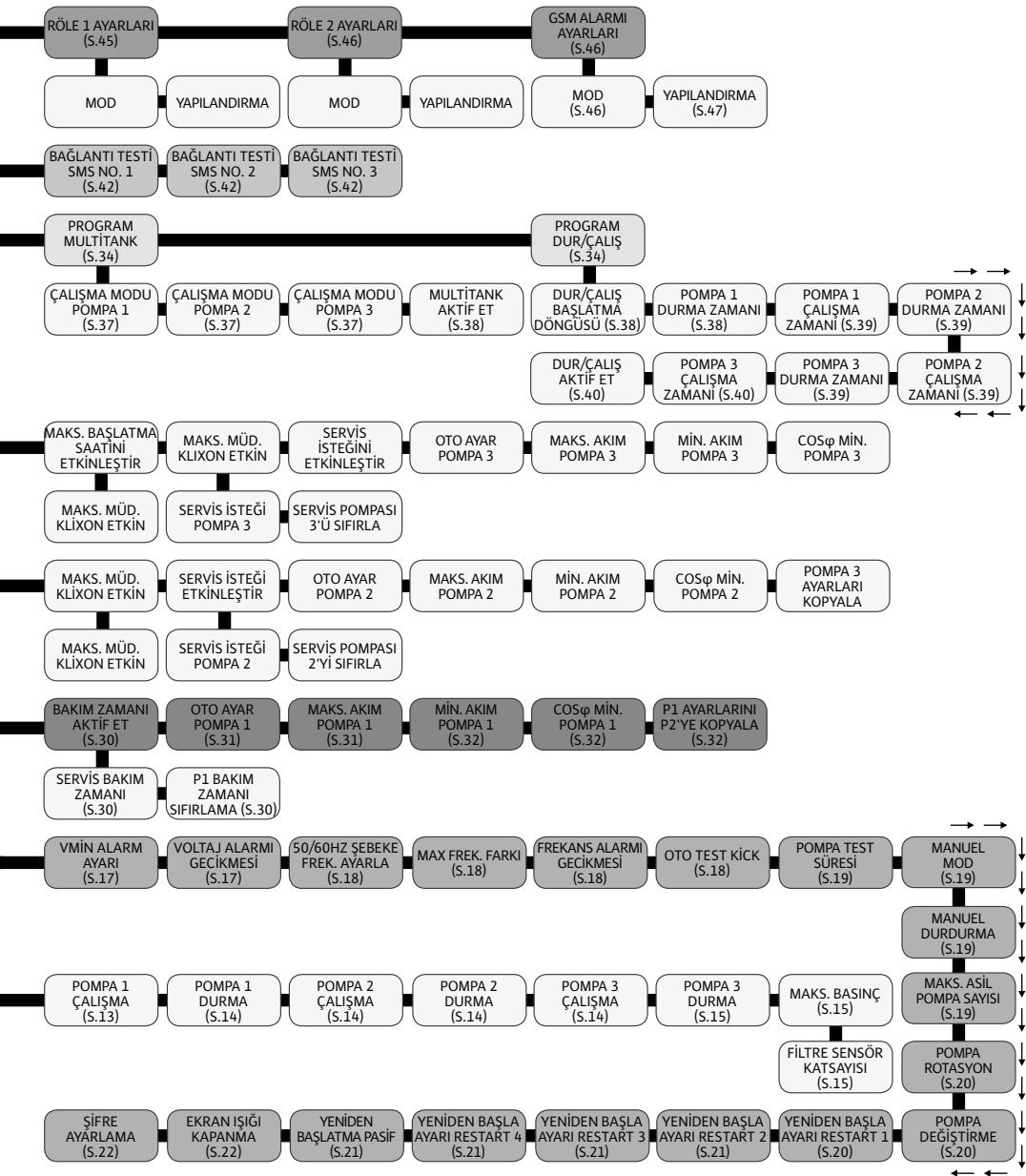


Ana varsayılan ekran mevcut çalışma parametrelerini görüntüler.

düşmesine basarak farklı ekranlara geçmek ve ayrı ayrı pompaların çalışma parametrelerini görüntülemek mümkündür.







## 8. GENEL ÇALIŞMA

Çalışma parametresi ayarını değiştirmek için programlama moduna girilmesi gereklidir bunun için ve düğmelerine aşağıdaki şifre ekranı görüntülenen kadar aynı anda basmalısınız:

Şifre  
0000

Devam etmek için doğru parola gereklidir (varsayılan şifre 0000'dır) ve ardından düğmesine basın.  
Yeni parola girmek için "Şifre Ayarları" değiştirmeli ve düğmesine basmalısınız.

**NOT:** Programlama moduna girdiğinizde pompalar durur.

Menülerde yatay olarak hareket etmek için düğmelerini, dikey olarak hareket etmek için düğmelerini kullanın.

Programlama menüsünden çıkmak için aşağıdaki yatay menüyü görüntülemeniz ve düğmesine basmanız gereklidir.

Çıkmak için  
Enter'a basin

Ana yatay menüye hızlı bir şekilde dönmek için sadece düğmesine tekrarlayarak basın.

**NOT:** 1 dakika içinde herhangi bir düğmeye basmadan kaydetmeden programlama menüsünden çıkış otomatik olarak gerçekleşir.

## 9. PARAMETRE AYARI

Bir parametreyi değiştirmek için kullanıcının "Programlama Modu"na girmesi (sonraki bölümde ayrıntılı olarak açıklanmıştır) ve ardından değiştirilmesi istenen parametreyi seçmesi gereklidir:

Parametre  
XXXXXX

düğmesine basıldığında yanıp sönen imleç ile değiştirmek üzere haneyi seçecektir:

Parametre  
XXXXXX

YANIP SÖNEN İMLEÇ

ve düğmeleri parametrenin değerini azaltacak veya çoğaltacaktır;

Parametre  
\_000000

Parametre  
\_100000

Parametre  
\_300000

Parametre  
\_200000

 ve  düğmeleri imleci ayarlarının değiştirilmesine izin vermek için uygun hanelere taşıyacaktır (yanıp sönen imlec haneye gider):

Parametre  
XXXXXX



Parametre  
XXXXXX



Parametre  
XXXXXX



Parametre  
XXXXXX

Belirli bir parametre istenen değere ayarlandığında  düğmesine basılarak kaydedilebilir. Parametre kaydedildiğinde, ayarın kaydedildiğinin onayı olarak ekranda kısa bir süre “Save” mesajı görüntülenecektir.

Parametre  
XXXXXX



Save

## 10. GENEL AYARLAR

Programlama moduna girildiğinde ilk yatay menü aşağıdaki olacaktır:

Cıkmak için  
Enter'a basın



Genel  
Ayarlar



Pompalar  
Ayarları

 ve  düğmelerine basarak yatay menülerde gezinin.  düğmesiyle ilgili dikey parametreler görüntülenir:

Genel  
Ayarlar



Dil Seçiniz: X  
1=I 2=EN 3=TR 4=F

“Dil Seçiniz” parametresi alarm mesajlarının görüntüleneceği dil seçimini ayarlar (“X”, değiştirilecek parametrenin konumunu belirtir):  
1=İtalyanca, 2=İngilizce, 3=Türkçe, 4=Fransızca.  
Fabrika varsayılan değeri: 1=İtalyanca.

Sonraki yatay parametreye gitmek için,  düğmesine basın (örnek olarak bu kılavuza eklenmiş akış şemasında gösterildiği gibi, yatay parametrenin menü yapısı daireseldir, bu nedenle,  düğmesine veya  düğmesine sonraki parametryi görüntülemek için basın, parametre ayarlarının açıklamalarını kolaylaştmak için kılavuzda çeşitli menülerin içindeki navigasyon gösterilecektir):

Dil Seçiniz: X  
1=I 2=EN 3=T 4=F



Güç Gecikmesi  
0=Yok XXX sn



4-20 Etkinleştir  
0=HAYIR 1=Evet X

“Güç gecikmesi” parametresi güç kesintisinden sonra kontrol panelini tekrar etkinleştirmeden önce beklenenek zamanlayıcı gecikmesini ayarlar.  
“X” değiştirilecek parametrenin hanesini belirtir:  
Ayarlanabilir aralık değeri 0 ilâ 999 saniyedir.  
0: Değeri “0” (0=RND, rasgele) olarak ayarlamak, her güç kesintisinden sonra her tekrar başlatmadan kontrol paneli tarafından zamanlayıcı gecikmesine (zamanlayıcı değeri 1 ilâ 999 saniye arasında olacaktır) otomatik olarak bir rasgele değer ayarlanır (bu işlev özellikle birçok Xtreme kontrol paneli olan bir istasyonda ve birçok kontrol panelinin tekrar eşzamanlı etkinleştirilmesinin istenmediği yerlerde yararlıdır).  
Varsayılan ayar: 3 saniye.

Güç Gecikmesi  
0=Yok XXX sn

**Not:** Kontrol panelini tekrar etkinleştirme gecikme zamanlayıcısı, bir güç kesintisinden sonra tekrar başlatmak için geri sayım sayacı olarak görüntülenir. Geri sayım sırasında çalışma işlevleri kısıtlanır. Bu nedenle ekran/ayarları çalıştırma mümkün değildir ve ayrıca hem programlama modu hem de manuel çalışma için kullanmak da mümkün değildir.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için  düğmesine basın:

Güç Gecikmesi  
0=Yok XXX sn

4-20 Etkinleştir  
0=Hayır 1=Evet X

Maks. Flt P.Çalş  
0=Hayır 1=Evet X

4-20 Etkinleştir  
0=Hayır 1=Evet X

“4-20 Etkinleştir” parametresi, 4-20mA sinyali olan okuma cihazının kullanımını etkinleştirmeye/devre dışı bırakmaya olanak sağlar (örneğin, basınç transdüseri, piezo dirençli sensör, ultrason sensörü, vb...). 4-20mA girişinin etkinleştirilmesi “SENSÖRLÜ” çalışma modunda çalışma kullanına olanak sağlar. 4-20mA cihazı seviye ve ilgili alarmların basit izleyicisi olarak da kullanmak mümkündür.

“X” değiştirilecek parametrenin konumunu belirtir:

0=HAYIR: 4-20mA giriş DEVRE DIŞI.

1=EVET: 4-20mA giriş DEVREDE.

Fabrika varsayılan ayar: 0 (DEVRE DIŞI).

 düğmesine basıldığında 4-20mA cihazın giriş değeriyle ilgili parametre dizisine erişim sağlar:

4-20 Etkinleştir  
0=Hayır 1=Evet X



Ölçüm Birimi  
0-3 X bar

“Ölçüm Birimi” parametresinde, 4-20mA sinyalinin görüntülenmesinde kullanılan ölçüm birimini seçmek mümkündür.

Kullanılan sensör türüne bağlı olarak aşağıdakilerden birini seçebilirsiniz: (“X” değiştirilecek parametrenin hanesini belirtir)

0=bar, basınçlandırma sistemindeki basınç transdüseleri için kullanılır,

1=m (metre), sıvı telafi sistemlerinin piezo dirençli sensör seviyesi için kullanılır,

2=litm (litre dakika), küçük su sistemlerindeki debi ölçerler için kullanılır,

3=m<sup>3</sup>/s (metreküp saat), büyük su sistemlerindeki debi ölçümü için kullanılır,

Varsayılan ayar: 0 (bar).

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için  düğmesine basın:

Ölçüm Birimi  
0-3 X bar

Ondalık Basamak  
0-3: 2

Sens. Maks. Değ.  
XX.XX

Ondalık Basamak  
0-3: 2

“Ondalık Basamak” parametresinde, ondalık yerlerin sayısını ve ardından analog 4-20mA sensöründeki ondalık nokta konumunu belirtebilirsiniz. Bu seçenek panoyu tam ölçek farklı değerleri olan sensörlere arayüz oluşturmak için yararlıdır.

“X” değiştirilebilir parametrenin konumunu belirtir:

0=ONDALIK YOK (ölçüm maksimum 9999 değerinde olacaktır),

1=1 ONDALIK (ölçüm maksimum 999,9 değerinde olacaktır),

2=2 ONDALIK (ölçüm maksimum 99,99 değerinde olacaktır),

3=3 ONDALIK (ölçüm maksimum 9,999 değerinde olacaktır),

Varsayılan ayar: 2.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Ondalık Basamak  
0-3: 2

Sens. Maks. Değ.  
XX.XX

4-20mA Aktif Et  
0=Hayır 1=Evet X

Sens. Maks. Değ.  
XX.XX

“Sens. Maks. Değ.” parametresi kullanılan 4-20 mA sensör cihazının tam ölçüğünü göstermek için kullanılır (bar veya metre, önceki parametrede seçilen moda bağlı olarak).  
(“X” değiştirilecek parametrenin hanesini belirtir).  
Değer aralığı 0,00 ilâ 99,99'dur (bar veya metre).  
Fabrika varsayılan ayarı: 16.00.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Sens. Maks. Değ.  
XX.XX

4-20mA Aktif Et  
0=Hayır 1=Evt X

Sıfır Kalibrasyon  
OtoTani/Set et

4-20mA Aktif Et  
0=Hayır 1=Evet X

“4-20mA Aktif Et” parametresi, maksimum seviyeye ulaşıldığında bağlı tüm pompaları çalıştırmak için kullanılır (4-20mA sensörün maksimum seviyesinin gerçek değeri sonraki parametrelerde ayarlanacaktır). Seçilen ölçüm biriminin “bar” olması halinde, ayarlanan maksimum seviye maksimum basınç olarak hedeflenmelidir.  
“X” değiştirilecek parametrenin hanesini belirtir:  
0=HAYIR: Maksimum seviyeye ulaşlığında tüm pompaları çalışma DEVRE DIŞI.  
1=EVET: Maksimum seviyeye ulaşlığında tüm pompaları çalışma ETKİN.  
Fabrika varsayılan ayarı: 0 (DEVRE DIŞI).

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

4-20mA Aktif Et  
0=Hayır 1=Evet X

Sıfır Kalibrasyon  
OtoTani/Set et

Min. Basınç  
XX.XX

Sıfır Kalibrasyon  
OtoTani/Set Et

“Sıfır Kalibrasyon” parametresi, kullanılan 4-20mA sensörünün sıfır noktasının otomatik ayara mı yoksa manuel ayara mı sahip olacağını seçmek için kullanılır. Bu nedenle, bir ölçüği daima korumak için “sıfır”ı gerçek sıfır seviyesine değil de (“0” metre seviye veya “0” bar basınç) farklı bir seviyeye ayarlamak (örneğin, 2 metre seviye veya 1 bar basınç) mümkündür.

Kalibrasyon ayarına devam etmek için düğmesine basın:

Sıfır Kalibrasyon  
OtoTani/Set Et



Tanıt  
Sıfır: XX.XX

“Tanıt Sıfır” parametresi sıfır ayarı için değeri otomatik olarak ayarlayacaktır. düğmesine basıldığında otomatik şekilde sıfır seviye/basınç olarak ayarlanır.

"Sıfır noktasını" manuel olarak ayarlamak için düğmesine basın:

Tanıt  
Sıfır: XX.XX

Ayarla  
Sıfır: XX.XX

Ayarla  
Sıfır: XX.XX

"Ayarla Sıfır" parametresi sıfır noktası ayarının değerini manuel olarak ayarlayacaktır.  
"X" değiştirilecek parametrenin hanesini belirtir.  
Değer aralığı 0,00 ile 99,99'dur (bar veya metre, daha önce yapılan seçime bağlı olarak).  
Fabrika varsayılan ayarı: 00.00.

düğmesine basıldığında 4-20mA cihazı ile ilgili tüm parametreleri programlamaya devam etmek mümkündür.

4-20mA Aktif Et  
0=Hayır 1=Evet X

Sıfır Kalibrasyon  
OtoTani/Set et

Min. Basınç  
XX.XX

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Sıfır Kalibrasyon  
OtoTani/Set et

Min. Basınç  
XX.XX

P1 Çalışma  
XX.XX

Min. Basınç  
XX.XX

"Min. Basınç" parametresi bir alarmın tetikleneceği seviyeyi/basıncı (daha önce seçilen moda bağlı olarak metre veya bar cinsinden) ayarlar. Minimum seviye/basınç alarmı pompaları durdurur, ekranda görüntülenir ve ilgili menünün ayarlarına bağlı olarak bir veya daha çok çıkış rölesi etkinleştirilebilir. ("X" değiştirilecek parametrenin hanesini belirtir).  
Aralık değeri 00.00 ile 99.99'dur.  
Fabrika varsayılan ayarı: 0,50

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Min. Basınç  
XX.XX

P1 Çalışma  
XX.XX

P1 Durma  
XX.XX

P1 Çalışma  
XX.XX

"P1 Çalışma" parametresi Pompa 1'in başlatılacağı seviyeyi/basıncı (daha önce seçilen moda bağlı olarak metre veya bar cinsinden) ayarlar. Bu parametre sadece SENSÖRLÜ ve MULTITANK çalışma modlarında kullanılabilir ve diğer tüm çalışma modlarında bu parametre kısıtlanmıştır. ("X" değiştirilecek parametrenin hanesini belirtir).  
Aralık değeri 00.00 ile 99.99'dur.  
Fabrika varsayılan ayarı: 1,00

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

P1 Çalışma  
XX.XX

P1 Durma  
XX.XX

P2 Çalışma  
XX.XX

P1 Durma  
XX.XX

“P1 Durma” parametresi Pompa 1'in durdurulacağı seviyeyi/basıncı (daha önce seçilen moda bağlı olarak metre veya bar cinsinden) ayarlar.  
Bu parametre sadece SENSÖRLÜ ve MULTITANK çalışma modunda kullanılabilir ve diğer tüm çalışma modlarında bu parametre kısıtlanmıştır.  
("X" değiştirilecek parametrenin hanesini belirtir).  
Aralık değeri 00.00 ilâ 99.99'dur.  
Fabrika varsayılan ayarı: 2,00

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

P1 Durma  
XX.XX

P2 Çalışma  
XX.XX

P2 Durma  
XX.XX

P2 Çalışma  
XX.XX

“P2 Çalışma” parametresi Pompa 2'in başlatılacağı seviyeyi/basıncı (daha önce seçilen moda bağlı olarak metre veya bar cinsinden) ayarlar.  
Bu parametre sadece SENSÖRLÜ çalışma modunda kullanılabilir ve diğer tüm çalışma modlarında bu parametre kısıtlanmıştır.  
("X" değiştirilecek parametrenin hanesini belirtir).  
Aralık değeri 00.00 ilâ 99.99'dur.  
Fabrika varsayılan ayarı: 1,00

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

P2 Çalışma  
XX.XX

P2 Durma  
XX.XX

P3 Çalışma  
XX.XX

P2 Durma  
XX.XX

“P2 Durma” parametresi Pompa 2'nin durdurulacağı seviyeyi/basıncı (daha önce seçilen moda bağlı olarak) metre veya bar cinsinden ayarlar.  
Bu parametre sadece SENSÖRLÜ çalışma modunda kullanılabilir ve diğer tüm çalışma modlarında bu parametre kısıtlanmıştır.  
("X" değiştirilecek parametrenin hanesini belirtir).  
Aralık değeri 00.00 ilâ 99.99'dur.  
Fabrika varsayılan ayarı: 2,00

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

P2 Durma  
XX.XX

P3 Çalışma  
XX.XX

P3 Durma  
XX.XX

P3 Çalışma  
XX.XX

“P3 Çalışma” parametresi Pompa 3'ün başlatılacağı seviyeyi/basıncı (daha önce seçilen moda bağlı olarak) metre veya bar cinsinden ayarlar.  
Bu parametre sadece SENSÖRLÜ çalışma modunda kullanılabilir ve diğer tüm çalışma modlarında bu parametre kısıtlanmıştır.  
("X" değiştirilecek parametrenin hanesini belirtir).  
Aralık değeri 00.00 ilâ 99.99'dur.  
Fabrika varsayılan ayarı: 1,00

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

P3 Çalışma  
XX.XX

P3 Durma  
XX.XX

Maks. Basınç  
XX.XX

P3 Durma  
XX.XX

“P3 Durma” parametresi Pompa 3’ün durdurulacağı seviyeyi/basıncı (daha önce seçilen moda bağlı olarak metre veya bar cinsinden ayarlar). Bu parametre sadece SENSÖRLÜ çalışma modunda kullanılabilir ve diğer tüm çalışma modlarında bu parametre kısıtlanmıştır. (“X” değiştirilecek parametrenin hanesini belirtir). Aralık değeri 00.00 ilâ 99.99’dur. Fabrika varsayılan ayarı: 2,00

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

P3 Durma  
XX.XX

Maks. Basınç  
XX.XX

Sensör Filtre  
Katsayı K= XXX

Maks. Basınç  
XX.XX

“Maks. Basınç” parametresi bir alarmın tetikleneceği seviyeyi/basıncı (daha önce seçilen moda bağlı olarak metre veya bar cinsinden) ayarlar. Maksimum seviye/basınç alarmı etkinleştiğinde, “4–20 Etkinleştir” parametresi (Lütfen “4–20 Etkinleştir” bölümune bakın.) ayarlanarak tüm pompaları çalıştırırmak mümkündür. Görüntülenen alarma ek olarak, ilgili menünün ayarlarına bağlı olarak, bir veya daha çok çıkış rölesi etkinleştirmek mümkündür. (“X” değiştirilecek parametrenin hanesini belirtir). Aralık değeri 00.00 ilâ 99.99’dur. Fabrika varsayılan ayarı: 10,00

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Maks. Basınç  
XX.XX

Sensör Filtre  
Katsayı K= XXX

Ölçüm Birimi  
0-3 X bar

Sensör Filtre  
Katsayı K= XXX

“Sensör Filtre Katsayı” parametresinde, 4–20mA sinyal okuma gecikmesini artıtabilir / azaltababilirsiniz. Düşük değer sinyal okuma ayarlandığında, sensördeki değeri okuma daha hızlı olacaktır, daha büyük değerde ise daha yavaş olacaktır. Bu katsayıyı artırmak özellikle sensörün okuma sinyalinin (basınç/seviye), basınçta / seviyede hızlı değişiklikler yüzünden dengesizleştiği durumlarda yararlıdır. (“X” değiştirilecek parametrenin hanesini belirtir). Aralık değeri 0 ilâ 200’dür. Fabrika varsayılan ayarı: 50.

Bu noktada giriş okuma ile bağlantılı parametrelerin ayarı tamamlanmıştır. düğmesine basıldığında önceki “4–20mA Aktif Et” dikey parametreye geri dönmek mümkündür:

Güç Gecikmesi  
0=Yok XXX sn

4–20 Etkinleştir  
0=Hayır 1=Evet X

Maks. Flt P. Çalş.  
0=Hayır 1=Evet X

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

4-20 Etkinleştir  
0=Hayır 1=Evet X

Maks. Flt P. Çalış.  
0=Hayır 1=Evet X

Çalış. Gecikmesi  
P1-P2-P3 XX sn

“Maks. Flt P. Çalış.” parametresinde, alarm şamandırasının işlevine karar verebilirisiniz. Alarm şamandırası Xtreme panosuna fiziksel olarak bağlı olmalıdır (bkz. bölüm “Elektrik bağlantıları”).

“X” değiştirilecek parametrenin hanesini belirtir:

1=EVT: Alarm şamandırasının etkinleştirilmesiyle, seçilen çalışma moduna bağlı olarak (bkz. “çalışma modu” parametreler menüsü) boşaltmada tüm pompalar kullanılabilirken, doldurmada pompaları durdurma alarm sinyali elde edilir.

0=HAYIR: alarm şamandırası şalterinin etkinleştirilmesi sadece alarm sinyalini tetikleyecektir.

Fabrika varsayılan ayarı: 0.

Maks. Flt P. Çalış.  
0=Hayır 1=Evet X

Alarm şamandırası açılırken pano ayarına devam etmek için tuşuna basın:

Maks. Flt P. Çalış.  
0=Hayır 1=Evet X



Durma Gecikmesi  
XX sn

“Durma Gecikmesi” parametresi ile alarm şamandırası (maksimum seviye şamandırası) açıldıktan sonra pompaları kapatmak için bir gecikme süresi ayarlamak mümkündür. Bu parametre yalnızca temiz su boşaltma ve sensörlü boşaltma ve multitanck çalışma modlarında etkilidir. Bir önceki parametre “Çalış. Gecikmesi”, 1 olarak ayarlanmıştır, yani etkindir.

“X”, değiştirilecek parametrenin hanesini belirtir.

Zamanlar 0 ile 999 saniye arasında ayarlanabilir.

Fabrika varsayılan ayarı: 1 sn.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Maks. Flt P. Çalış.  
0=Hayır 1=Evet X

Çalış. Gecikmesi  
P1-P2-P3 XX sn

Stop Gecikmesi  
XX sn

“Çalış Gecikmesi P1-P2-P3” parametresi, başlatma koşulu sağlandıktan sonra pompaların tekrar başlatılmasına bir gecikme zamanı ayarlar, örneğin, başlatma debisi şalteri / basınç şalterinin (Atık su, Temiz su, MULTITANK çalışma modları için) etkinleşmesiyle veya 4-20mA sinyali (SENSÖRLÜ çalışma modu için) için etkinleştirme seviyesine ulaşıldığında. Pompaların devreye alınması bu ayarlanmış zaman değerine (çalış gecikmesi parametresi) uygun olarak geciktirilir.

“X” değiştirilecek parametrenin hanesini belirtir.

Başlatma gecikmesi zamanı aralığı 4 ilâ 99 saniyedir.

Fabrika varsayılan ayarı: 4 saniye.

Çalış. Gecikmesi  
P1-P2-P3 XX sn

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Çalış. Gecikmesi  
P1-P2-P3 XX sn

Stop Gecikmesi  
XX sn

Voltaj Alarmı Aktif  
0=Hayır X

Stop Gecikmesi  
XX sn

“Stop Gecikmesi” parametresi, durma koşulu sağlandıktan sonra pompaların durdurulmasına bir gecikme süresi ayarlar, örneğin, akış durdurma şalterinin / basınç şalterinin açılması (Atık su, Temiz su, MULTITANK çalışma modları için). Bu nedenle, durma koşulu için tetikleme ayarlandığında pompalar bu parametrede ayarlanan süre kadar çalışmaya devam edecektir. Stop gecikmesi ayarı kurulu tüm pompalar için aynı olacaktır. Stop gecikmesi süresinde “minimum seviye/basınç” koşulu karşılanırsa, o zaman tüm pompalar duracaktır (TEMİZ SU çalışma modu için).  
“X” değiştirilecek parametrenin hanesini belirtir.  
Başlatma gecikmesi zamanı aralığı 0 ilâ 99 saniyedir.  
Fabrika varsayılan ayarı: 1 sn

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Stop Gecikmesi  
XX sn

Voltaj Alarmı  
Aktif 0=Hayır X

Vmaks  
Alarm Ayarı XXXV

Voltaj Alarmı Aktif  
0=Hayır X

“Voltaj Alarmı Aktif” parametresiyle, Xtreme kontrol panelinin Şebeke Gücü Voltajına göre alarmı (Vmaks ve Vmin) etkinleştirilmek/devre dışı bırakmak mümkün olur. Bu alarm şunları sağlar:  
- Tüm pompaların çalışmasını durdurur  
- Alarmsı görüntüler  
- Çıkış rölesi alarmı etkinlestirebilir (ilgili menünün ayarına bağlı olarak)  
“X” değiştirilecek parametrenin hanesini belirtir.  
0=HAYIR: “0” olarak ayarlandığında, Voltaj alarmı devre dışıdır  
1=EVET: “1” olarak ayarlandığında, Voltaj alarmı devrededir.  
Fabrika varsayılan ayarı: 1

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Voltaj Alarmı Aktif  
0=Hayır X

Vmaks  
Alarm Ayarı XXXV

Vmin  
Alarm Ayarı XXXV

Vmaks  
Alarm Ayarı XXXV

“Vmaks Alarm Ayarı” parametresi, etkinleştirildiğinde üzerine çıktılığında alarmı tetikleyeceği bir voltaj eşigi ayarlar.  
“X” değiştirilecek parametrenin hanesini belirtir.  
Değer aralığı: Xtreme -T için 400 ila 460V ve Xtreme -M için 230 ila 260V.  
Fabrika varsayılan ayarı: 440V (Xtreme -T), 253V (Xtreme -M).

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Vmaks  
Alarm Ayarı XXXV

Vmin  
Alarm Ayarı XXXV

Voltaj Alarmı  
Gecikmesi XX sn

Vmin  
Alarm Ayarı XXXV

“Vmin Alarm Ayarı” parametresi, etkinleştirildiğinde altına inildiğinde alarmı tetikleyeceği bir voltaj eşigi ayarlar.  
“X” değiştirilecek parametrenin hanesini belirtir.  
Değer aralığı: Xtreme -T için 340 ila 400V ve Xtreme -M için 200 ila 230V.  
Fabrika varsayılan ayarı: 360V (Xtreme -T), 207V (Xtreme -M)

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Vmin  
Alarm Ayarı XXXV

Voltaj Alarm  
Gecikmesi XX sn

Şebeke Frekans  
Ayarı 50/60Hz XHz

Voltaj Alarm  
Gecikmesi XX sn

“Voltaj Alarm Gecikmesi” parametresi, voltaj alarmı etkinleştirilmesine bir gecikme süresi ayarlar (önceyen etkinleştirilmişse), tetikleme koşulu (yüksek/ alçak voltaj), alarmın tetiklenmesi için bu parametrede ayarlanan süre boyunca kalmalıdır.

Örneğin, Alarm gecikmesi 10 saniye olarak ayarlanırsa, besleme voltajındaki problem 10 saniye sürekli kalırsa, alarmı tetikleyecektir, besleme voltajındaki problem 10 saniyeden az kalırsa alarm etkinleştirilmeyecektir.

“X” değiştirilecek parametrenin hanesini belirtir.

Aralık değeri 0 ilâ 99 saniyedir.

Fabrika varsayılan ayarı: 5 sn

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Voltaj Alarm  
Gecikmesi XX sn

Şebeke Frekans  
Ayarı 50/60Hz X Hz

Frekans Maks.  
Fark X Hz

Şebeke Frekans  
Ayarı 50/60Hz X Hz

“Şebeke Frekans Ayarı” parametresi, Xtreme kontrol panelinin Şebeke Frekansını ayarlar.

“X” değiştirilecek parametrenin hanesini belirtir.

Aralık değeri 50 ilâ 60 Hz'dır.

Fabrika varsayılan ayarı: 50Hz.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Şebeke Frekans  
Ayarı 50/60Hz X Hz

Frekans Maks.  
Fark X Hz

Frekans Alarm  
Gecikmesi XX sn

Frekans Maks.  
Fark X Hz

“Frekans Maks. Fark” menüsü, ayarlanan frekansın nominal değerinden izin verilebilir maksimum sapma değerini (Hz olarak) ayarlar. Ayarlanan değer hem pozitif hem de negatif sapma içindir, örneğin, 50 Hz olarak ayarlanan nominal frekans ile, 2 Hz olarak ayarlanmış maksimum frekans sapması, izin verilebilir sınırları 52Hz ( $50+2=52$ ) ve 48Hz ( $50-2=48$ ) arasında ayarlayacaktır.

“X” değiştirilecek parametrenin hanesini belirtir.

Aralık değeri 1 ilâ 5Hz'dır.

Fabrika varsayılan ayarı: 2 Hz.

**Not:** Frekans ile ilgili alarmı devre dışı bırakmak mümkün değildir, daima etkindir.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Frekans Maks.  
Fark X Hz

Frekans Alarm  
Gecikmesi XX sn

Oto Test Kick  
0=Hayır XXX sa

Frekans Alarm  
Gecikmesi XX sn

"Frekans Alarm Gecikmesi" parametresi, Frekans alarmı etkinleştirilmesine bir gecikme süresi ayarlar (önceden etkinleştirilmişse), tetikleme koşulu (yüksek/alçak frekans), alarm sinyalinin olması için bu parametrede ayarlanan süre boyunca kalmalıdır.  
Örneğin, Alarm gecikmesi 10 saniye olarak ayarlanırsa, tetikleme koşulu 10 saniye sürekli kalırsa, alarmı tetikleyecektir, tetikleme koşulu 10 saniyeden az kalırsa alarm etkinleştirilmeyecektir.  
"X" değiştirilecek parametrenin hanesini belirtir.  
Aralık değeri 0 ile 99 saniyedir.  
Fabrika varsayılan ayarı: 2 sn

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için  düğmesine basın:

Frekans Alarm  
Gecikmesi XX sn

Oto Test Kick  
0=Hayır XXX sa

Pompa Test  
Süresi XX sn

Oto Test Kick  
0=Hayır XXX sa

"Oto Test Kick" parametresinde, Xtreme kontrol panelinde, pompaların periyodik olarak kendi kendine test çalışmasını gerçekleştireceği zaman aralığını ayarlamak mümkündür (uzun süre çalışmayıp pompaların kilitlenmesini ve pompa çarkında bakteri oluşumunu önlemek için kullanılır).  
Ekranда kendi kendine testin etkinleştirildiğini belirten  simgesi veya kendi kendine testin devam ettiğini belirten  simgesi görüntülenir. Sayım, kendi kendine test etkinleştirildiği anda başlar ve ardından süreyi değiştirmek için bu parametre etkinleştirildiğinde, programlama moduna girmek ve bu ekranда  düğmesine iki defa basmak gereklidir. Depolama veya güç kesintisi durumunda kalan süre saklanır.  
"X" değiştirilecek parametrenin hanesini belirtir.  
Aralık değeri 0 ile 999 saatdir.  
0=HAYIR: "0" olarak ayarlandığında, Oto Test Kick devre dışıdır.  
Fabrika varsayılan ayarı: 0

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için  düğmesine basın:

Oto Test Kick  
0=Hayır XXX sa

Pompa Test  
Süresi XX sn

Manuel Mod  
0=Basıldığı Süre X

Pompa Test  
Süresi XX sn

"Pompa Test Süresi" parametresi kendi kendine test süresini ayarlar. Oto Test Kick "minimum seviye sinyali" (Atık su, Temiz su, MULTITANK çalışma modu için) veya "4-20mA sensöründen" (Sensörlü çalışma modu için), durma sinyali gelmediği sürece periyodik aralıklarla test yapılmaya devam eder. Kendi kendine test maksimum 3 dakika sürecektr.  
"X" değiştirilecek parametrenin hanesini belirtir.  
Aralık değeri 0 ile 99 saniyedir.  
Fabrika varsayılan ayarı: 5 saniye.  
**Not:** Kendi kendine test aşağıdaki mantıkla çalıştırılacaktır:  
-Pompa 1'i çalışma, ayarlanan süre boyunca çalışma, pompa 1'i durdurma, pompa 2'yi çalışma, ayarlanan süre boyunca çalışma, pompa 2'yi durdurma.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Pompa Test  
Süresi XX sn

Manuel Mod  
0=Basıldığı SüreX

Manual Durdurma  
0=Süresiz XXX sn

Manuel Mod  
0=Basıldığı SüreX

"MANUEL Mod" parametresi, pompaların manuel çalıştırılması için "MAN" düğmelerinin çalışma modunu ayarlar.

"X" değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir

0=KARARSIZ: "0" olarak ayarlandığında, pompalar MAN düğmesine basıldığı sürece çalışacak, düğme bırakıldığında pompalar duracaktır.

"1" olarak ayarlandığında, pompaların çalışması MAN düğmesi bırakıldıktan sonra bile programlanabilir süre boyunca (sonraki parametre "MANUAL Durdurma") çalışacaktır. Zamanlayıcının süresi dolduğunda pompalar duracaktır. Fabrika varsayılan ayarı: 0.

**Not:** "MANUEL Mod" kullanılırken, pompaların çalışması ayarlanan korumaları bypas edecektir (bu nedenle manuel çalışmanın pompalara hasar vermeyeceğini doğrulamak gereklidir). Diğer taraftan, "Manual Durdurma" çalışma modu koruma ayarlarına tabidir.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Manuel Mod  
0=Basıldığı SüreX

Manuel Durdurma  
0=Süresiz XXX sn

Maks. Asıl  
Pompa Sayısı X

Manuel Durdurma  
0=Süresiz XXX sn

"Manuel Durdurma" parametresi, MAN düğmesine basıldıktan sonra pompaların çalışma süresini ayarlayacaktır (sadece "Manuel Mod", "1" olarak ayarlanırsa).

Kapatma 0 düğmesine basılmasını gerektirir.

"X" değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.

Aralık değeri 0 ila 999 saniyedir.

Fabrika varsayılan ayarı: 5 saniye.

**Not:** "0" olarak ayarlanırsa, çalışma modu "surekli/sinirsiz zaman" olacaktır ("Manuel Durdurma" çalışma modu koruma ayarlarına tabidir).

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Manuel Durdurma  
0=Süresiz XXX sn

Maks. Asıl  
Pompa Sayısı X

Pompa Rotasyon  
0=Yok 1=R 2=A X

Maks. Asıl  
Pompa Sayısı X

"Maks. Asıl Pompa Sayısı" parametresi, aynı anda kullanılabilecek pompa sayısını ayarlar. Örneğin, değer "1" olarak ayarlanırsa, her iki pompa için koşullar aktif olsa bile maksimum 1 pompa olacaktır.

"X" değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.

Aralık değeri 1 ila 2'dir.

Fabrika varsayılan ayarı: 2 (Xtreme<sup>3</sup>).

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Maks. Asıl  
Pompa Sayısı X

Pompa Rotasyon  
0=Yok 1=R 2=A X

Pompalrı Değiştir  
Her XXX saat

Pompa Rotasyon  
0=Yok 1=R 2=A X

“Pompa Rotasyon” parametresi ile pompaların dönüştümlü olarak çalıştırılacağı modu etkinleştirerek/seçmek mümkündür.

- 0=Yok: “0” olarak ayarlandığında, pompaları dönüştümlü çalışma olmayacağından emin olmayıacaktır. Pompalar kendi aktivasyon ve deaktivasyon ayarlarına bağlı olarak başlayacak ve duracaktır.

**Not:** pompa 2 başlatma koşulu pompa 1’i de başlatacaktır.

- 1=R: “1” olarak ayarlandığında, dönüşüm aşağıdaki mantıkla etkinleştirilir: ilk başlatma koşulunun her etkinleşmesinde pompalar dönüştümlü olarak başlatılacaktır, ikinci koşulun her aktivasyonunda ise ikinci pompanın başlamasıyla sonuçlanacaktır. Pompaların durdurulması ters sırada olacaktır, öncelikle son çalışan pompa durdurulacak ve ardından ilk çalışan pompa durdurulacaktır.

- 2=A: “2” olarak ayarlandığında, dönüşüm, pompalar arasında başlatma sayısını dengelemek için her bir pompanın (“St XXX” çalışma parametresinin altında görüntülenen) başlatma sayısına bağlı olacaktır. Pompaların durdurulması en az başlatma sayısı olan pompayı (sonrasında tekrar başlatmak ve dengelemek üzere tekrar başlatma sayısını artırmak için) sıraya olacaktır.

- “3” olarak ayarlandığında, pompaların dönüştümü, pompalar arasında çalışma saatini ve yükü dengelemek için her bir pompanın (“sa XXX” çalışma parametresinin altında görüntülenen) çalışma saatine bağlı olacaktır. Pompaların durdurulması en çok çalışma saatı sırasıyla olacaktır.

- “4” olarak ayarlamak, dönüşüm zamanlayıcıyı etkinleştirecektir: pompalar arasındaki dönüşüm sonraki parametrede (“Pompaları Değiştir Her XXX Saat”) açıklanan programlanabilir zamanlayıcıya bağlı olacaktır.

- “5” olarak ayarlandığında, dönüşüm aşağıdaki mantıkta olacaktır: ilk başlatma koşulunun her etkinleşmesinde pompalar dönüştümlü olarak başlatılacaktır, ikinci koşulun her aktivasyonunda ise ikinci pompanın başlamasıyla sonuçlanacaktır. Pompaların durdurulması pompaların başlatıldığı sırada olacaktır. Önce ilk başlatılan pompa durdurulur ve ardından son başlatılan pompa durdurulur.

“X” değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.

Aralık değeri 1 ilâ 5’tir.

Fabrika varsayılan ayarı: 1.

**NOT:** Başlatılması hedeflenen pompanın etkinleşmemesi durumunda (neden ne olursa olsun), diğer pompa otomatik olarak etkinleştirilecektir (“Maks. Asıl Pompa Sayısı” parametresinin 2 olarak ayarlanması durumunda).

**NOT:** Pompaları ayrı ayrı yönetme ihtiyacı varsa, çalışma programını MULTİTANK'a çevirmeniz önerilir.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Pompa Rotasyon  
0=Yok 1=R 2=A X

Pompalrı Değiştir  
Her XXX saat

Yenden Başıtma  
Restart1 XXX dk

Pompaları Değiştir  
Her XXX saat

“Pompaları Değiştir Her XXX saat” parametresi önceki parametre ile etkinleştirilen zamanlayıcı dönüşüm türüyle bağlantılıdır. Zamanlayıcının, başlatma önceliğini kaç saat değiştireceğini ayarlamak mümkündür: pompa 1/pompa 2, pompa2 /pompa 1.  
“X” değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.  
Aralık değeri 1 ilâ 999 saatir.  
Fabrika varsayılan ayarı: 24 sn

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Pompaları Değiştir  
Her XXX saat

Yeniden Başlatma  
Restart1 XXX dk

Yeniden Başlatma  
Restart2 XXX dk

Yeniden Başlatma  
Restart1 XXX dk

“Yeniden Başlatma Restart 1” parametresi Kuru Çalışma Alarmı ile ilgilidir (Kuru Çalışma alarmı her zaman etkindir ve bir çalışma cosφ’ si ayarlanan minimum cosφ’den daha küçük olduğunda (“Pompa ayarları” yatay parametresi altındaki “Pompa min cosφ” parametresi) veya bir pompanın akım tüketimi minimum akım değerinden küçük olduğunda (“Pompa ayarları” yatay menüsünde ayarlanan “Pompa Min Akımı” parametresi) tetiklenir. Kuru çalışma koşulu için alarmdan sonra otomatik tekrar başlatma için zamanlayıcı gecikmesi ayarlamak mümkündür. Ayarlanan gecikme süresi değeri kurulu tüm pompalar için geçerlidir.  
“X” değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.  
Aralık değeri 1 ilâ 999 dakikadır.  
Fabrika varsayılan ayarı: 5 dakika.  
Not: Her kuru çalışma alarmı oluştuğunda buna karşılık gelen bir alarm çıkışı olacaktır (mevcut ayara bağlı olarak bir veya daha çok alarm, bkz. “Alarm ayarları” menüsü).

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Yeniden Başlatma  
Restart1 XXX dk

Yeniden Başlatma  
Restart2 XXX dk

Yeniden Başlatma  
Restart3 XXX dk

Yeniden Başlatma  
Restart2 XXX dk

“Yeniden Başlatma Restart 2” parametresi, önceki parametre gibi Kuru Çalışma alarmı ile ilgilidir. Kuru Çalışma koşulu için ilk zamanlayıcı gecikmesi alarmından sonra otomatik tekrar başlatma için zamanlayıcı gecikmesi ayarlamak mümkündür. Kuru koşul alarmı pompanın ilk tekrar çalıştırılmasından sonra da saptanırsa, 2’inci tekrar başlatma zamanlayıcısından sonra pompa tekrar başlatılacaktır. Ayarlanan gecikme süresi değeri kurulu tüm pompalar için geçerlidir.  
“X” değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.  
Aralık değeri 1 ilâ 999 dakikadır ve 1’inci tekrar başlatma zamanından bağımsızdır.  
Fabrika varsayılan ayarı: 30 dakika.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Yeniden Başlatma  
Restart2 XXX dk

Yeniden Başlatma  
Restart3 XXX dk

Yeniden Başlatma  
Restart4 XXX dk

Yeniden Başlatma  
Restart3 XXX dk

“Yeniden Başlatma Restart 3” parametresi, önceki 2 parametre gibi Kuru Çalışma alarmı ile ilgilidir. Üçüncü Kuru Çalışma alarmından sonra otomatik tekrar başlatma için zamanlayıcı gecikmesi ayarlamak mümkündür. Kuru koşul alarmı pompanın ilk tekrar çalıştırılmasından sonra da saptanırsa, tekrar başlatma ayarı, “Restart 3”, zaman ayarını kullanarak pompa tekrar başlatılacaktır. Ayarlanan gecikme süresi değeri kurulu tüm pompalar için geçerlidir.  
“X” değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.  
Aralık değeri 1 ilâ 999 dakikadır ve 2'inci tekrar başlatma zamanından bağımsızdır.  
Fabrika varsayılan ayarı: 60 dakika.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için  düğmesine basın:

Yeniden Başlatma  
Restart3 XXX dk

Yeniden Başlatma  
Restart4 XXX dk

Yeniden Başlatma  
Pasf 0=H 1=E X

Yeniden Başlatma  
Restart4 XXX dk

“Yeniden Başlatma Restart 4” parametresi, önceki 3 parametre gibi Kuru Çalışma alarmı ile ilgilidir. 4'üncü Kuru Çalışma alarmından sonra otomatik tekrar başlatma için zamanlayıcı gecikmesi ayarlamak mümkündür. Kuru koşul alarmı pompanın ilk üç tekrar çalıştırılmasından sonra da saptanırsa, tekrar başlatma ayarı, “Restart 4”, zaman ayarını kullanarak pompa tekrar çalıştırılacaktır. Ayarlanan gecikme süresi değeri kurulu tüm pompalar için geçerlidir.  
“X” değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.  
Aralık değeri 1 ilâ 999 dakikadır ve 3'üncü tekrar başlatma zamanından bağımsızdır.  
Fabrika varsayılan ayarı: 90 dakika.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için  düğmesine basın:

Yeniden Başlatma  
Restart4 XXX dk

Yeniden Başlatma  
Pasf 0=H 1=E X

Ekran Işığı  
Kapanma XXX sn

Yeniden Başlatma  
Pasf 0=H 1=EX

“Yeniden Başlatma” parametresi, 4'ünden sonra tekrar çalışma yapmaya devam etmek veya tekrar başlatmayı durdurmak üzere kontrol paneli için komut ayarları.  
0=HAYIR: “0” olarak ayarlandığında, kontrol paneli 4'üncü zamanlayıcı gecikmesi ayarıyla pompaları sürekli olarak tekrar çalıştırımıya devam edecektir (yani, “Yeniden Başlatma Restart 4”de ayarlanan parametreye eşit aralıklarda pompaları tekrar çalıştırılacaktır).  
1=Evet “1” olarak ayarlandığında pompanın 4'üncü tekrar çalıştırmasından sonra, kuru çalışma koşulu hala etkinse, kontrol paneli pompanın (pompaların) çalışmasını durduracak ve “operator manual reset” için (sistemin koşullarını kontrol etmek için manuel çalışma) bekleyecektir.  
“X” değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.  
Fabrika varsayılan ayarı: 0.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Yeniden Başlatma  
Pasf 0=H 1=E X

Ekran Işığı  
Kapanma XXX sn

Şifre  
Ayarlama XXXX

Ekran Işığı  
Kapanma XXX sn

“Ekran Işığı Kapanma” parametresi son düğmeye basıldıktan sonra ekranın otomatik olarak kapanacağı (güç tasarrufu modu) eylemsizlik süresini ayarlar. Ekran kısa süre güç tasarrufu modunda kapanırsa herhangi bir düğmeye bastıktan sonra tekrar açılacaktır.

**Not:** düğmelerine basmak Xtreme<sup>3</sup>'ün program ayarlarının çalışmasında herhangi bir etkisi olmayacağı, bununla birlikte, diğer düğmelere basıldığından pompaların çalışması değişebilir.

“X” değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.

Aralık değeri 5 ile 250 saniyedir.

Fabrika varsayılan ayarı: 60 saniye.

**Not:** Ekranı sürekli Açık tutmak mümkün değildir (son düğmeye basıldıktan sonra maksimum 250 saniye).

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Ekran Işığı  
Kapanma XXX sn

Şifre  
Ayarlama XXXX

Dil Seçiniz: X  
1=I 2=EN 3=TR 4=F

Şifre  
Ayarlama XXXX

“Şifre Ayarlama” parametresi programlama menüsüne erişmek için kullanıcının parolayı ayarlamasına/değiştirmesine olanak sağlar.  
“X” değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.  
4 hanelik parola ayarlamak mümkündür.  
Fabrika varsayılan parola “0000”dır.

İlk yatay parametreye gitmek için düğmesine basın:

Şifre  
Ayarlama XXXX

Dil Seçiniz: X  
1=I 2=EN 3=TR 4=F

Güç Gecikmesi  
0=Yok XXX sn

Bu noktada “Genel Ayarlar” yatay menüsü programlanmıştır ve sonraki menüye geçilebilir.

Yatay menülere geri gitmek için düğmesine basın “Genel Ayarlar” menüsü tekrar görüntülenecektir.

Çıkmak İçin  
Enter'a Basın

Genel Ayarlar

Pompalar Ayarları

“Pompalar Ayarları” yatay menüsüne gitmek için düğmesine tekrar basın:

## 11. POMPA AYARLARI

Genel Ayarlar

Pompalar  
Ayarları

Çalışma  
Ayarları

Alttaaki dikey parametreyi görüntülemek için  düğmesine basın:

Pompalar  
Ayarları

Pompa 1  
Ayarları

"Pompa 1 Ayarları" dikey parametresi ile Pompa 1'e ilişkin tüm parametreleri ayarlamak mümkündür.

Pompa 1 ile ilgili ayarlara geçmek için  düğmesine tekrar basın, aksi halde,  düğmesine basıldığında Pompa 2 ayarları için sonraki yatay parametreye gidilir:

Pompa 1  
Ayarları

Pompa 2  
Ayarları

Pompa 3  
Ayarları

Aşağıda sırasıyla Pompa 1 ayarlarının tümü açıklanacaktır (Pompa 1'in aynı bağımsız ayar açıklamaları Pompa 2 ve Pompa 3 için vardır).

"Pompa 1 Ayarları" menüsünde,  düğmesine basıldığında aşağıdaki dikey parametre görüntülenir:

Pompa 1  
Ayarları

P1 Alarm Gecikme  
Imaks XX sn

"P1 Alarm Gecikme I maks" parametresi maksimum akım tüketimine (aşırı akım) dair alarm aktivasyonu için gecikme süresi ayarlar: alarmin tetiklenip pompanın durması için belirtilen süre boyunca eşik geçilmelidir (aşırı akım).

Örneğin, alarm gecikme süresi 10 saniye olarak ayarlanırsa ve eşik 10 saniye sürekli geçiliyorsa, alarm etkinleşecektir, eşik 10 saniyeden az geçilirse alarm etkinleştirilemeyecektir.

"X" değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.

Aralık değeri 5 ilâ 15 saniyedir.

Fabrika varsayılan ayarı: 5 saniye.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için  düğmesine basın:

P1 Alarm Gecikme  
Imaks XX sn

P1 Alarm Gecikme  
Imin XX sn

P1 Alarm Gecikme  
Cosρ XX sn

"P1 Alarm Gecikme I min" parametresi minimum akım tüketimine (düşük akım) dair alarm aktivasyonu için gecikme süresi ayarlar: alarmin tetiklenip pompanın durması için belirtilen süre boyunca eşik geçilmelidir (düşük akım).

Örneğin, alarm gecikme süresi 10 saniye olarak ayarlanırsa ve eşik 10 saniye sürekli geçiliyorsa, alarm etkinleşecektir, eşik 10 saniyeden az geçilirse alarm etkinleştirilemeyecektir.

"X" değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.

Aralık değeri 1 ilâ 120 saniyedir.

Fabrika varsayılan ayarı: 3 saniye

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

P1 Alarm Gecikme  
İmin XX sn

P1 Alarm Gecikme  
Cosφ XX sn

Maks. Sürekli Çalış.  
Aktif Et 0=Hayır X

P1 Alarm Gecikme  
Cosφ XX sn

“P1 Alarm Gecikme Cosφ” parametresi minimum Cosφ için alarm aktivasyonuna gecikme süresi ayarlar (Cosφ değerinin düşmesi pompanın su emmedığının ve kuru koşulda çalıştığını göstergesidir): alarmın tetiklenip pompanın durması için belirtilen süre boyunca eşik geçilmelidir (kuru çalışma koşulu).

Örneğin, alarm gecikme süresi 10 saniye olarak ayarlanırsa ve eşik 10 saniye sürekli geçiliyorsa, alarm etkinleşecektir, eşik 10 saniyeden az geçilirse alarm etkinleştirilemeyecektir.

“X” değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.

Aralık değeri 1 ilâ 120 saniyedir.

Fabrika varsayılan ayarı: 3 saniye.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

P1 Alarm Gecikme  
Cosφ XX sn

Maks. Sürekli Çalış.  
Aktif Et 0=Hayır X

Maks. Çalışma Dk  
Aktif Et 0=Hayır X

Maks. Sürekli Çalış.  
Aktif Et 0=Hayır X

“Maks. Sürekli Çalışmayı Aktif Et” parametresi pompanın sürekli çalışması için alarmı etkinleştirir/devre dışı bırakır. Etkinleştirildiğinde pompa ayarlanan değer süre boyunca sürekli çalışırsa alarm etkinleştirilir ve pompa durdurulur.

Pompanın işlevsel çalışması alarm sıfırlanana kadar (“alarm durumu”nda

pompanın düğmesine basma) kısıtlanacaktır.

“X” değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.

0=HAYIR: “0” olarak ayarlandığında, pompanın maksimum sürekli çalışma koşulu için alarmı devre dışı bırakır.

1=EVET: “1” olarak ayarlandığında, pompanın maksimum sürekli çalışma koşulu için alarmı etkinleştirir.

Fabrika varsayılan ayarı: 0 (devre dışı).

“Maks. Sürekli Çalış.” parametresine düğmesine basarak geçmek için pompanın sürekli çalışma maksimum süresinin ayarlanması gereklidir:

Maks. Sürekli Çalış.  
Aktif Et 0=Hayır X



Maks. Sürekli  
Çalışma XXXX dk

“Maks. Sürekli Çalışma” parametresi pompanın sürekli çalışma maksimum süresini ayarlar. Pompa ayarlanan değerden daha uzun bir süre sürekli çalışır, pompa duracak ve alarm tetiklenecektir. Pompanın işlevsel çalışması alarm sıfırlanana kadar (alarm durumunda pompanın düğmesine basma) kısıtlanacaktır.

“X” değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.

Aralık değeri 1 ilâ 9999 dakikadır.

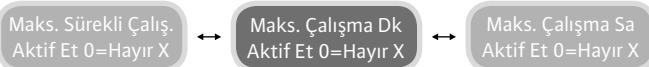
Fabrika varsayılan ayarı: 1.440 dakika (24 saat).

Pompanın parametrelerini programlamaya devam etmek üzere “Maks. Sürekli Çalışmayı Aktif Et”

parametresine geri gitmek için düğmesine basın:



Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:



**"Maks. Çalışma Dk Aktif Et"** parametresi pompanın dakikadaki maksimum başlatma sayısı için alarmı etkinleştirir/devre dışı bırakır. Etkinleştirildiğinde pompa 1 dk içerisinde "Dakikadaki Maks. Başlatma Sayısı" içinde ayarlanan değerden daha yüksek başlatma yaparsa, alarm etkinleşir ve pompa durur. Alarm sıfırlana kadar pompanın işlevsel çalışması kısıtlanır. Alarm sıfırlaması dakikanın sonunda otomatik olarak gerçekleşecektir.  
 "X" değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.  
**0=HAYIR:** "0" olarak ayarlandığında, pompanın dakikada maksimum başlatma sayısı alarmını devre dışı bırakır.  
**1=Evet:** "1" olarak ayarlandığında, pompanın dakikada maksimum başlatma sayısını etkinleştirir.  
 Fabrika varsayılan ayarı: 1.

Dakikada maksimum başlatma sayısı ayarı menüsüne ("Dakikadaki Maks. Start Sayısı") gitmek için düğmesine basın:

Maks. Çalışma Dk  
Aktif Et 0=Hayır X  
 ↓  
 Dakikadaki Maks.  
Start Sayısı X

"Dakikadaki Maks. Start Sayısı" parametresi pompanın dakikadaki maksimum başlatma sayısını ayılarlar. Pompa 1 dk içerisinde ayarlanan değerden daha yüksek başlatma yaparsa durdurulur ve alarm etkinleşir. Alarm sıfırlanana kadar pompanın işlevsel çalışması kısıtlanır. Alarm sıfırlaması dakikanın sonunda otomatik olarak gerçekleşecektir.  
 "X" değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.  
 Aralık değeri 1 ilâ 9'dur.  
 Fabrika varsayılan ayarı: 9.

Pompanın parametrelerini programlamaya devam üzere "Maks. Çalışma Dk Aktif Et" parametresine geri gitmek için düğmesine basın:



Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Maks. Çalışma Dk  
Aktif Et 0=Hayır X

Maks. Çalışma Sa  
Aktif Et 0=Hayır X

Maks. Termstr Hata  
Aktif Et 0=Hayır X

Maks. Çalışma Sa  
Aktif Et 0=Hayır

"Maks. Çalışma Sa Aktif Et" parametresi pompanın saatteki maksimum başlatma sayısı için alarmı etkinleştirir/devre dışı bırakır. Etkinleştirildiğinde ve pompa 1 saatte "Saatteki Maks. Başlatma Sayısı"nda ayarlanan değerden daha yüksek başlatma yaparsa, alarm etkinleştir ve pompa durur. Alarm sıfırlana kadar pompanın işlevsel çalışması kısıtlanır. Alarm sıfırlaması Saatin sonunda otomatik olarak gerçekleşecektir.

"X" değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.

0=HAYIR: pompanın saatte maksimum başlatma sayısı alarmını devre dışı bırakır.

1=EVET: pompanın saatte maksimum başlatma sayısı alarmını etkinleştirir. Fabrika varsayılan ayarı: 0 (devre dışı).



Saatte maksimum başlatma sayısı ayarı menüsüne ("Saatteki Maks. Başlatma Sayısı") gitmek için düğmesine basın:

Maks. Çalışma Sa  
Aktif Et 0=Hayır

"Saatteki Maks. Başlatma Sayısı" parametresi pompanın saatteki maksimum başlatma sayısını ayılarlar. Pompa ayarlanan değerden daha yüksek saatte başlatma yaparsa durdurulur ve alarm etkinleştir. Alarm sıfırlana kadar pompanın işlevsel çalışması kısıtlanır. Alarm sıfırlaması saatin sonunda otomatik olarak gerçekleşecektir.

"X" değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.

Aralık değeri 1 ilâ 99'dur.

Fabrika varsayılan ayarı: 6.

Saatteki Maks.  
Start Sayısı XX

Pompanın parametrelerini programlamaya devam üzere "Maks. Çalışma Sa Aktif Et" parametresine geri gitmek için düğmesine basın:

Maks. Çalışma Dk  
Aktif Et 0=Hayır X

Maks. Çalışma Sa  
Aktif Et 0=Hayır

Maks. Termstr Hata  
Aktif Et 0=Hayır X



Saatteki Maks.  
Start Sayısı XX

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Maks. Çalışma Sa  
Aktif Et 0=Hayır

Maks. Termstr Hata  
Aktif Et 0=Hayır X

Bakım Zamanı  
Aktif Et 0=Hayır X

Maks. Termstr Hata  
Aktif Et 0=Hayır X

"Maks. Termistör Hata Aktif Et" parametresi pompanın maksimum Termistör hatalı sayıları için alarmı etkinleştirir/devre dışı bırakır. Etkinleştirildiğinde ve pompadaki Termistör hatalı sayısı "Maks. Termistör Hatası" parametresinde ayarlanan değerden daha yüksekse, alarm etkinleşir ve pompa durur. Alarm sıfırlana kadar pompanın işlevsel çalışması kısıtlanır. Termistör, aşırı ısınmayı (tipik olarak belirli zaman içinde veya motorun bozuk soğutma sistemi yüzünden aşırı sayıda başlatma yüzünden) önlemek için motora takılmış bir termal koruma devre kesicidir (sadece bazı pompalarla bulunur). Tipik olarak aşırı ısınmada açılan ve normalde kapalı olan bir kontak sağlayan bimetallik devre kesicidir. Kontağın tekrar kapanması (ve Termistör'ün tekrar etkinleşmesi) sıcaklık sisteme zararlı olmayacağı belirlenen değerin altına düşüğünde otomatik olarak yapılır.

"X" değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.

0=HAYIR: "0" olarak ayarlandığında, Termistör hatalı sayısı maksimum sayı için alarmı devre dışı bırakır.

1=EVET: "1" olarak ayarlandığında, Termistör hatalı sayısı maksimum sayı için alarmı etkinleştirir.

Fabrika varsayılan ayarı: 0 (devre dışı).

Maksimum Termistör hatalı sayısını ayarlama menüsüne ("P1 Termistör Hata Maks.") gitmek için düğmesine basın:

Maks. Termstr Hata  
Aktif Et 0=Hayır X



P1 Termstr Hata  
Maks. XX

"P1 Termistör Hata Maks." parametresi pompanın kaldırabileceği maksimum termistör hatalı sayısını ayarlar. Termistör hatalı sayısı ayarlanan değerden daha yüksekse pompa durdurulur ve bu nedenle alarm etkinleşir. (Xtreme, zaman içindeki başlatma sıklığından bağımsız olarak Termistör hatalı sayılarını toplayacak, uzun süre içinde hata sayısına ulaşılırsa alarm oluşacaktır). Alarm sıfırlanana kadar pompanın işlevsel çalışması kısıtlanır.

"X" değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.

Aralık değeri 1 ilâ 10'dur.

Fabrika varsayılan ayarı: 10.

Pompanın parametrelerini programlamaya devam etmek üzere "Maks. Termistör Hata Aktif Et" parametresine geri gitmek için düğmesine basın:

Maks. Çalışma Sa  
Aktif Et 0=Hayır

Maks. Termstr Hata  
Aktif Et 0=Hayır X

Bakım Zamanı  
Aktif Et 0=Hayır X

P1 Termstr Hata  
Maks. XX

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Maks. Termstr Hata  
Aktif Et 0=Hayır X

Bakım Zamanı  
Aktif Et 0=Hayır X

Otomatik Ayar  
P1 (I&Cosφ)

Bakım Zamanı  
Aktif Et 0=Hayır X

"Bakım Zamanı Aktif Et" parametresi pompanın servis bakımı için alarmı etkinleştirir/devre dışı bırakır. Etkinleştirildiğinde pompa "P1 Servis Bakım Zamanı" parametresinde ayarlanan değerden daha fazla saat çalışırsa pompanın bakımı/değiştirilmesi için bir alarm oluşacaktır. Pompa durdurulmaz ve normal olarak çalışmaya devam eder. Alarm görüntülenir ve bir ya da daha fazla alarm çıkışını etkinleştirmek mümkün olur ("Alarm Ayarları" menüsündeki ayara bağlı olarak).

"X" değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.

0=HAYIR: "0" olarak ayarlandığında, servis isteği alarmı devre dışı olacaktır.

1=Evet: "1" olarak ayarlandığında, servis isteği alarmı etkin olacaktır.

Fabrika varsayılan ayarı: 0 (devre dışı).

Maksimum çalışma saatı ayarlama menüsüne ("P1 Servis İsteği") gitmek için düğmesine basın:

Bakım Zamanı  
Aktif Et 0=Hayır X



P1 Servis Bakım  
Zamanı XXXXsaat

"P1 Servis Bakım Zamanı" parametresi servis isteği alarmı etkinleştirilmeden önce pompa için maksimum çalışma saatinizi ayarlar. Alarm görüntülenir ve bir ya da daha fazla alarm çıkışını etkinleştirmek mümkün olur ("Alarm Ayarları" menüsündeki ayara bağlı olarak).

"X" değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.

Aralık değeri 1 ilâ 9.999 saatir.

Fabrika varsayılan ayarı: 1.000 s.

"P1 Bakım Zamanı Sıfırlama" yatay menüsüne gitmek için düğmesine tekrar basın:

P1 Servis Bakım  
Zamanı XXXXsaat



P1 Bakım Zamanı  
Sıfırlama: XXXX

P1 Bakım Zamanı  
Sıfırlama: XXXX

"P1 Bakım Zamanı Sıfırlama" parametresi bakım servis isteği alarmı etkinleştirilene kadarki çalışma saatini gösterir.

Pompanın yapılan iş süresiyle birlikte sonraki servis için kalan süreyi güncellemek için düğmesine basın (değer "sa XXX" parametrelerinde gösterilir). Bu noktada sonraki servis isteği "P1 Servis İsteği" parametresinde ayarlanan süreden ve "çalışma parametresindeki çalışma süresinden" sonra oluşacaktır. "P1 Bakım Zamanı Sıfırlama" yoksa ve süre sadece "P1 Servis İsteği" üzerinden ayarlanmış ise, bakım servis isteği alarmı çalışan saat sayısı göz önüne alınarak etkinleştirilir. Örneğin, pompa 200 s. çalışmışsa ve "P1 Servis İsteği" 1.000 s. olarak ayarlanmışsa, P1 sıfırlaması gerçekleşmez. Ardından 1.000 s. çalışmaya ulaştığında, yani 800 s. içinde ( $1.000 - 200 = 800$  s.) servis isteği alarmı etkinleşecektir. P1 servis sıfırlaması yapılrsa, servis isteği alarmı 1.200 s. çalışmada etkinleşecektir ( $200 + 1.000 = 1.200$  s.). Servis isteği için kalan süreyi bulmak için "P1 Bakım Zamanı Sıfırlama" parametresinde belirtilen saat sayısının doğrulanması ve "sa XXX" çalışma parametresinde görüntülenen saat sayısından çıkarılması gereklidir.

"Bakım Zamanı Aktif Et" yatay menüsüne geri gitmek için düğmesine basın:



Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:



“Otomatik Ayar P1” parametresi pompa akım ve cosφ parametrelerini kontrol panelininin otomatik olarak ayarlaması içindir. düğmesine basıldığında pompa başlatılır ve 10 saniye çalışır, bu süre içinde Xtreme kontrol paneli pompanın elektrik parametrelerini (akım, Cosφ) okuyacaktır. 10 saniye sonra okunan değerler otomatik olarak kaydedilecektir.

**UYARI:** Pompanın otomatik ayarı sistemin koşullarından (pompa akışı kapalı, aktif olsun veya olmasın çalışma izinleri, vb...) bağımsız olarak yapılır. Pompaaya hasar vermekten ve elektrik parametrelerinin hatalı okunmasından kaçınmak için, otomatik ayar yapmadan önce pompanın çalışma koşullarının en iyi durumda olduğundan emin olun.

Not: Otomatik ayar sırasında akım ve cosφ ölçümüne dayalı olarak Xtreme aşağıdaki parametreleri otomatik olarak ayarlar:

- “I Min”, otomatik ayarlama sırasında ölçülen akımın %60’ı olarak ayarlanır.
- “I Maks”, otomatik ayarlama sırasında ölçülen akımın %120’si olarak ayarlanır.
- “Cosφ Min”, otomatik ayarlama sırasında ölçülen cosφ’nin %80’i olarak ayarlanır.

Otomatik Ayar  
P1 (I&Cosφ)

Pompanın parametrelerinin Otomatik Ayarlanması istenmiyorsa, aşağıdaki parametrelerle değerleri manuel olarak ayarlamak mümkündür.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:



“Pompa 1 Maks. Akım” parametresi izin verilen akımın maksimum değerini ayarlar (aşırı akım). Ayarlanan değer dışında (“P1 Alarm Gecikme I maks” parametresinde belirtilen süre sonunda) pompa duracak ve bir alarm görüntüleyecektir (Maksimum akım) ve bir ya da daha çok alarm çıkışını etkinleştirmek mümkün olacaktır (“Alarm Ayarları” menüsündeki ayara bağlı olarak).

“X” değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.

Aralık değeri 00,1 ilâ 99,9 A’dır.

Fabrika varsayılan ayarı: 00.0 A.

Pompa 1  
Maks. Akım XX.XA

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Pompa 1  
Maks. Akım XX.XA

Pompa 1  
Min. Akım XX.XA

Pompa 1  
Min. Cosφ X.XX

Pompa 1  
Min. Akım XX.XA

“Pompa 1 Min. Akım” parametresi izin verilen akımın minimum değerini ayarlar (düşük akım). Ayarlanan değer altında (“P1 Alarm Gecikme 1 min” parametresinde belirtilen süre sonunda) pompa duracak ve bir alarm görüntüleyecektir (Minimum akım) ve bir ya da daha çok alarm çıkışını etkinleştirmek mümkün olacaktır (“Alarm Ayarları” menüsündeki ayara bağlı olarak).

“X” değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.

Aralık değeri 00,1 ilâ 99,9 A'dır.

Fabrika varsayılan ayarı: 00,0 A.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Pompa 1  
Min. Akım XX.XA

Pompa 1  
Min. Cosφ X.XX

P1 Ayarlarını  
--> P2'ye Kopyala

Pompa 1  
Min. Cosφ X.XX

“Pompa 1 Min. Cosφ” parametresi pompa çalışırken minimum izin verilen cosφ değerini ayarlar (Cosφ değerinin düşmesi pompanın su emmeğinin ve kuru koşulda çalıştığını göstergesidir). Cosφ değeri ayarlanan değerden düşükse (“P1 Alarm Gecikme Cosφ” parametresinde belirtilen süre sonunda) pompa duracak ve bir alarm görüntüleyecektir (Kuru çalışma koşulu) ve bir ya da daha çok alarm çıkışını etkinleştirmek mümkün olacaktır (“Alarm Ayarları” menüsündeki ayara bağlı olarak).

“X” değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.

Aralık değeri 0,20 ilâ 0,99'dur.

Fabrika varsayılan ayarı: 0,20.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Pompa 1  
Min. Cosφ X.XX

P1 Ayarlarını  
--> P2'ye Kopyala

P1 Alarm Gecikme  
İmaks XX sn

P1 Ayarlarını  
--> P2'ye Kopyala

“P1 Ayarlarını → P2'ye Kopyala” parametresi ile tüm parametreleri ayrı ayrı manuel olarak ayarlamadan hemen otomatik olarak kopyalamak ve ayarlamak mümkündür (2 aynı pompa aynı sisteme kullanıldığındá yararlı işlev).

Parametreleri kopyalamak ve kaydetmek için düğmesine basın. Ayarın kaydedildiğinin onayı olarak ekranда kısa bir süre “save” mesajı görüntülenecektir. “Pompa 1 Ayarları” menüsünde ayarlanan tüm parametreler “Pompa 2 Ayarları” menüsüne kopyalanacaktır. Aşağıdaki parametreler Pompa 1'den kopyalanıp otomatik olarak ayarlanacaktır:

- P2 Alarm Gecikme 1 mks
- P2 Alarm Gecikme 1 min
- P2 Alarm Gecikme Cosφ
- Maks. Sürekli Çalışma
- Dakikadaki Maks. Başlatma Sayısı

- Saatteki Maks. Başlatma Sayısı
- Maks. Termistör Hata Sayısı
- P2 Servis Bakım Zamanı
- P2 Maks. Akım
- P2 Min. Akım
- P2 Min. Cosφ

Bu noktada Pompa 1 parametrelerinin program ayarları bitmiştir.

düğmesine basıldığında “Pompa 1 Ayarları” dikey menüsüne geri dönülecektir:



Sonraki “Pompa 2 Ayarları” menüsüne gitmek için düğmesine basın: **Parametre ayarları Pompa 1 için açıklanan ile aynıdır.**

Bu noktada “Pompalar Ayarları” yatay menüsü tam olarak programlanmıştır ve sonraki menüye geçebilirsiniz.

“Pompalar Ayarları” yatay menüsüne geri dönmek için düğmesine basın.



Sıradaki “Çalışma Ayarları” yatay menüsüne gitmek için düğmesine tekrar basın:

## 12. ÇALIŞMA AYARLARI



Dikey parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:



Kontrol paneli ayarının bu bölümünde pompalar için çalışma modu programını seçmek mümkündür.  
Dört çalışma modu programı mevcuttur:

- Program ATIK SU
- Program TEMİZ SU
- Program SENSÖRLÜ
- Program MULTİTANK
- Program DUR/ÇALIŞ

İlk çalışma modu ATIK SU programıdır (farklı bir program modu seçenek için sadece  düğmesine ve programlar yatay menüsünde hareket etmek için  düğmesine basın).

Program  
ATIK SU

"Program ATIK SU" menüsü içinde pompalar için "ATIK SU" çalışma modunu etkinleştirmek/devre dışı bırakmak mümkündür (bu çalışma modu bağlı olan tüm pompalar için geçerlidir). Bu program özellikle atık su yönetim sistemleri için uygundur (bu program modu temiz su sistemi için de kullanılabilir). Özellikle şamandıra şalterleri kullanan sistem için uygun olan Atık Su programı genel kuru kontaklarla da kullanılabilir. Atık Su programı çalışmanın ana karakteristiği pompaların bir başlatma şamandıra şalteri vasıtasyyla kontrol edilmesidir ve "başlatma şalteri" deaktivasyonundan sonra bile çalışmaya devam edecektir. Pompanın durdurulması durdurma şamandıra şalterinin aktivasyonu ile kontrol edilir.

Program  
TEMİZ SU

"TEMİZ SU programı" menüsü içinde pompalar için "Temiz Su" çalışma modunu etkinleştirmek/devre dışı bırakmak mümkün (bu çalışma modu bağlı olan tüm pompalar için geçerlidir). Bu programı özellikle temiz su yönetim sistemleri için uygundur (bu program modu atık su sistemi için de kullanılabilir). Özellikle basınç şalterleri veya şamandıra şalterleri kullanan sistem için uygun olan Temiz Su programı genel kuru kontaklarla da kullanılabilir. Temiz Su programı ile pompaların başlatılması ve durdurulması başlatma şamandıra şalteri ile kontrol edilir. Kuru çalışmaya karşı ek koruma olarak minimum seviye şamandıra şalterini bağlamak mümkündür.

Program  
SENSÖRLÜ

"Program SENSÖRLÜ" menüsü içinde pompalar için "SENSÖRLÜ" çalışma modunu etkinleştirmek/devre dışı bırakmak mümkün (bu çalışma modu bağlı olan tüm pompalar için geçerlidir). SENSÖRLÜ programı 4-20mA cihazdan gelen sinyale bağlı olarak pompaların başlatılmasına ve durdurulmasına olanak sağlar (örneğin, seviye piezo dirençli sensör, elektronik basınç transdürüsü,...). Operatör tarafından programlanabilir seviyeler/basınçlara dayalı olarak pompaları başlatmak ve durdurmak mümkündür.

Program  
MULTİTANK

"Program MULTİTANK" menüsü içinde "Program MULTİTANK" çalışma modunu etkinleştirmek/devre dışı bırakmak mümkün. MULTİTANK programı bağlı olan pompalar arasında çalışma modu türünü aşağıdaki şekilde tanır:  
PUMP 1: ATIK SU, TEMİZ SU, SENSÖRLÜ.  
PUMP 2: ATIK SU, TEMİZ SU.  
(SENSÖRLÜ program modu sadece pompa 1 için mevcuttur).  
MULTİTANK programı özellikle depoları kontrol eden ve/veya tek kontrol paneliyle farklı pompa türlerini kontrol eden pompalara sahip sistemler için uygundur.

Program  
DUR/ÇALIŞ

"Program DUR/ÇALIŞ" menüsü içinde "DUR/ÇALIŞ" çalışma modunu etkinleştirmek/devre dışı bırakmak mümkün. DUR/ÇALIŞ programı, her bir pompa için duraklama (çalışmayan pompa) ve çalışma (pompayı başlatma zamanı) içi tanımlanan ve sonraki sayfalarda dakika cinsinden ölçü birimleriyle değiştirilen girişlerden bağımsız olarak sadece iki zamanlama ile pompaların çalışmasını yönetmeye olanak sağlar.  
DUR/ÇALIŞ programı özellikle farklı depolara takılmış ve/veya önceden belirlenmiş aralıklarda çalışan pompalara sahip sistemlere uygundur.

**NOT:** Seçilen çalışma programı modundan bağımsız olarak, seviye/basınç görüntülemek ve minimum/maksimum seviye/basınç alarmı vermek için bir 4-20mA cihaza bağlamak her zaman mümkündür. Ek olarak, SENSÖRLÜ çalışma modu programı ile pompaları kontrol etmek üzere gerçek seviyeleri/basınç değerlerini ayarlamak da mümkündür.

Devam ederek ATIK SU çalışma modunun tüm parametrelerini ayarlamak için  düğmesine basın:

Program  
ATIK SU



Çalışma Modu  
Boşaltma/Doldurma X

“Çalışma Modu Boşaltma/Doldurma” parametresi “ATIK SU” programın modunu “boşaltma” veya “doldurma” olarak ayarlar. “Boşaltma” ile pompaların başlatılması/durdurulması şamandıra şalterleri ile pompanın takıldığı deponun içinde olur. “Doldurma” ise başlatma/durdurma şamandıra şalterleri pompaların takıldığı depodan farklı bir depo içinde olur.

“X” değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.

0=BOŞALTMA

1=DOLDURMA

Fabrika varsayılan ayarı: 0 (Boşaltma).

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için  düğmesine basın:

Çalışma Modu  
Boşaltma/Doldurma X

ATIK SU  
Aktif Et

ATIK SU  
Aktif Et

“ATIK SU Aktif Et” parametresi Atık su çalışma modu programını etkinleştirerek/ devre dışı bırakacaktır. Etkinleştirildiğinde Atık su modu kurulu tüm pompalar için geçerli olur.

Atık su çalışma modunu etkinleştirmek için ayarını kaydetmek üzere  düğmesine basın. Ayarın kaydedildiğinin onayı olarak ekranda kısa bir süre “Save” mesajı görüntülenecektir. Seçilen çalışma modu programını belirtmek için ana ekran da “drk” görüntülenir.

Atık su çalışma modu programı için tüm parametrelerin ayarı tamamlanmıştır.

ATIK SU modunun bağlantıları ve uygulamaları için “KURULUM ÖRNEKLERİ” bölümüne bakın.

Önceki çalışma modu programındaki benzer şekilde “Program TEMİZ SU”yu seçmek ve tüm parametrelerini ayarlamak mümkündür.

Devam ederek Clean çalışma modunun tüm parametrelerini ayarlamak için  düğmesine basın:

Program  
TEMİZ SU



Çalışma Modu  
Boşaltma/Doldurma X

“Çalışma Modu Boşaltma/Doldurma” parametresi “Temiz su” program modunu “boşaltma” veya “doldurma” olarak ayarlar. Tipik olarak “Boşaltma” ile pompaların başlatılması/durdurulması şamandıra veya basınç şalterleri ile pompanın takıldığı deponun içinde olur. “Doldurma” ile başlatma/durdurma şamandıra veya basınç şalterleri pompaların takıldığı depodan farklı bir depo içinde olur.

“X” değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.

0=Boşaltma

1=Doldurma

Fabrika varsayılan ayarı: 0 (Boşalt).

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Çalışma Modu  
Boşaltma/Doldurma X

↔  
TEMİZ SU  
Aktif Et

TEMİZ SU  
Aktif Et

“TEMİZ SU Aktif Et” parametresi Temiz su çalışma modu programını etkinleştirecek/devre dışı bırakacaktır. Etkinleştirildiğinde Temiz su modu kurulu tüm pompalar için geçerli olur.

Temiz su çalışma modunu etkinleştirmek için ayarını kaydetmek üzere düğmesine basın. Ayarın kaydedildiğinin onayı olarak ekranda kısa bir süre “Save” mesajı görüntülenecektir. Seçilen çalışma modu programını belirtmek için ana ekranda “cln” görüntülenir.  
Fabrika varsayılan ayarı: TEMİZ SU Aktif.

TEMİZ SU çalışma modu programı için tüm parametrelerin ayarı tamamlanmıştır.

TEMİZ SU modunun bağlantıları ve uygulamaları için “KURULUM ÖRNEKLERİ” bölümüne bakın.

Önceki çalışma modu programındaki benzer şekilde “Program SENSÖRLÜ”yu seçmek ve tüm parametrelerini ayarlamak mümkündür.

Devam ederek SENSÖRLÜ çalışma modunun tüm parametrelerini ayarlamak için düğmesine basın:

Program  
SENSÖRLÜ



Çalışma Modu  
Boşaltma/Doldurma X

“Çalışma Modu Boşaltma/Doldurma” parametresi “Sensörlü” program modunu “boşaltma” veya “doldurma” olarak ayarlar. Tipik olarak “Boşaltma” ile 4-20mA cihazlar pompanın takıldığı deponun içinde olur. Tipik olarak “Doldurma” ile 4-20mA cihazlar pompaların takıldığı depodan farklı bir depo içinde olur.

“X” değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.

0=Boşaltma

1=FDoldurma

Fabrika varsayılan ayarı: 0 (Boşalt).

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Çalışma Modu  
Boşaltma/Doldurma X

↔  
SENSÖRLÜ  
Aktif Et

SENSÖRLÜ  
Aktif Et

“SENSÖRLÜ Aktif Et” parametresi SENSÖRLÜ çalışma modu programını etkinleştirecek/devre dışı bırakacaktır. Etkinleştirildiğinde SENSÖRLÜ mod kurulu tüm pompalar için geçerli olur.

SENSÖRLÜ çalışma modunu etkinleştirmek için ayarını kaydetmek üzere

düğmesine basın. Ayarın kaydedildiğinin onayı olarak ekranda kısa bir süre “Save” mesajı görüntülenecektir. Seçilen çalışma modu programını belirtmek için ana ekranda “Dig” görüntülenir.

**NOT:** Alarm seviyesi/basıncının ayarı ve SENSÖRLÜ modunda çalışan pompaların komutları “General Settings” (Genel Ayarlar) menüsünün “Enable 4-20mA” alt menüsü altındadır. Seviye/basınç ayarlarının çalışma modu seçiminin mantığıyla (boşaltma veya doldurma) tutarlı olmalıdır.

SENSÖRLÜ çalışma modu programı için tüm parametrelerin ayarı tamamlanmıştır.

SENSÖRLÜ modun bağlantıları ve uygulamaları için "KURULUM ÖRNEKLERİ" bölümüne bakın.

Önceki çalışma modu programındaki benzer şekilde "Program MULTITANK"ı seçmek ve tüm parametrelerini ayarlamak mümkündür.

Devam ederek MULTITANK çalışma modunun tüm parametrelerini ayarlamak için  düğmesine basın:

Program  
MULTITANK



Çalışma Modu  
Pompa 1 1-6 X

"Çalışma Modu Pompa 1" parametresiyle pompa 1 için aşağıdaki modlardan birini seçmek mümkündür.

- 1= Çalışma Modu TEMİZ SU – BOŞALTMA
- 2= Çalışma Modu TEMİZ SU – DOLDURMA
- 3= Çalışma Modu ATIK SU – BOŞALTMA
- 4= Çalışma Modu ATIK SU – DOLDURMA
- 5= Çalışma Modu SENSÖRLÜ – BOŞALTMA
- 6= Çalışma Modu SENSÖRLÜ – DOLDURMA

"X" değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.

Fabrika varsayılan ayarı: 1 (TEMİZ SU –BOŞALTMA).

**NOT:** Alarm seviyesi/basincının ayarı ve MULTITANK modunda çalışan pompaların komutları "Genel Ayarlar" menüsünün "4-20mA Aktif Et" alt menüsü altındadır. Ek olarak, "P1 Durma" ve "P1 Çalışma" parametrelerini ayarlamak gereklidir.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için  düğmesine basın:

Çalışma Modu  
Pompa 1 1-6 X



Çalışma Modu  
Pompa 2 1-4 X

Çalışma Modu  
Pompa 2 1-4 X

"Çalışma Modu Pompa 2" parametresiyle pompa 1 için aşağıdaki modlardan birini seçmek mümkündür.

- 1= Çalışma Modu TEMİZ SU – BOŞALTMA
- 2= Çalışma Modu TEMİZ SU – DOLDURMA
- 3= Çalışma Modu ATIK SU – BOŞALTMA
- 4= Çalışma Modu ATIK SU – DOLDURMA

"X" değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.

Fabrika varsayılan ayarı: 1 (TEMİZ SU –BOŞALTMA).

**NOT:** Pompa 2 için SENSÖRLÜ çalışma modu yoktur.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için  düğmesine basın:

Çalışma Modu  
Pompa 2 1-4 X



Çalışma Modu  
Pompa 3 1-4 X

Çalışma Modu  
Pompa 3 1-4 X

"Çalışma Modu Pompa 3" parametresiyle pompa 3 için aşağıdaki modlardan birini seçmek mümkündür.

- 1= Çalışma Modu TEMİZ SU – BOŞALTMA
- 2= Çalışma Modu TEMİZ SU – DOLDURMA
- 3= Çalışma Modu ATIK SU – BOŞALTMA
- 4= Çalışma Modu ATIK SU – DOLDURMA

"X" değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.

Fabrika varsayılan ayarı: 1 (TEMİZ SU –BOŞALTMA).

**NOT:** Pompa 3 için SENSÖRLÜ çalışma modu yoktur.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Çalışma Modu  
Pompa 3 1-4 X

MULTİTANK  
Aktif Et

MULTİTANK  
Aktif Et

“MULTİTANK Aktif Et” parametresi MULTİTANK çalışma modu programını etkinleştirecek/devre dışı bırakacaktır. MULTİTANK modu kurulu pompaların çalışma ayarlarını tanır.

MULTİTANK çalışma modunu etkinleştirmek için ayarını kaydetmek üzere düğmesine basın. Ayarın kaydedildiğinin onayı olarak ekranda kısa bir süre “Save” mesajı görüntülenecektir. Seçilen çalışma modu programını belirtmek için ana ekranda “mlt” kelimesi görüntülenir.

MULTİTANK çalışma modu programı için tüm parametrelerin ayarı tamamlanmıştır.

MULTİTANK modun bağlantıları ve uygulamaları için “KURULUM ÖRNEKLERİ” bölümünü bakın.

Önceki çalışma modu programındaki benzer şekilde “Program DUR/ÇALIŞ”ı seçmek ve tüm parametrelerini ayarlamak mümkündür.

Devam ederek DUR/ÇALIŞ çalışma modunun tüm parametrelerini ayarlamak için düğmesine basın:

Program  
DUR/ÇALIŞ



Başlangıç Döngü  
Dur/Çalış X

“Başlangıç Döngü Dur/Çalış” parametresiyle, “DUR/ÇALIŞ” çalışma programı bekleme süresi veya çalışma süresinden çalışma döngüsü başlatıp başlatmayacağını seçmek mümkündür.  
“X” değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.  
0=DURAKLA  
1=ÇALIŞ  
Fabrika varsayılan ayarı: 0.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Başlangıç Döngü  
Dur/Çalış X

P1 Durma  
Zamanı XXX dk

P1 Durma  
Zamanı XXX dk

“P1 Durma Zamanı” parametresiyle Pompa 1’in çalışmasında bekleme süresini ayarlamak mümkündür.  
“X” değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.  
Aralık değeri 1 ilâ 999 dakikadır.  
Fabrika varsayılan ayarı: 200.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

P1 Durma  
Zamanı XXX dk

P1 Çalışma  
Zamanı XXX dk

P1 Çalışma  
Zamanı XXX dk

“P1 Çalışma Zamanı” parametresiyle Pompa 1'in çalışmasındaki çalışma süresini ayarlamak mümkündür.  
“X” değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.  
Aralık değeri 1 ilâ 999 dakikadır.  
Fabrika varsayılan ayarı: 100.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için  düğmesine basın:

P1 Çalışma  
Zamanı XXX dk

P2 Durma  
Zamanı XXX dk

P2 Durma  
Zamanı XXX dk

“P2 Durma Zamanı” parametresiyle pompa P2'nin çalışmasında bekleme süresini ayarlamak mümkündür.  
“X” değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.  
Aralık değeri 1 ilâ 999 dakikadır.  
Fabrika varsayılan ayarı: 200.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için  düğmesine basın:

P2 Durma  
Zamanı XXX dk

P2 Çalışma  
Zamanı XXX dk

P2 Çalışma  
Zamanı XXX dk

“P2 Çalışma Zamanı” parametresiyle Pompa 2'nin çalışmasındaki çalışma süresini ayarlamak mümkündür.  
“X” değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.  
Aralık değeri 1 ilâ 999 dakikadır.  
Fabrika varsayılan ayarı: 100.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için  düğmesine basın:

P2 Çalışma  
Zamanı XXX dk

P3 Durma  
Zamanı XXX dk

P3 Durma  
Zamanı XXX dk

“P3 Durma Zamanı” parametresiyle Pompa 3'ün çalışmasında bekleme süresini ayarlamak mümkündür.  
“X” değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.  
Aralık değeri 1 ilâ 999 dakikadır.  
Fabrika varsayılan ayarı: 200.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için  düğmesine basın:

P2 Çalışma  
Zamanı XXX dk

P3 Durma  
Zamanı XXX dk

P3 Çalışma  
Zamanı XXX dk

"P3 Çalışma Zamanı" parametresiyle Pompa 3'ün çalışmasındaki çalışma süresini ayarlamak mümkündür.  
"X" değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.  
Aralık değeri 1 ilâ 999 dakikadır.  
Fabrika varsayılan ayarı: 100.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

P3 Çalışma  
Zamanı XXX dk

DUR/ÇALIŞ  
Aktif Et

DUR/ÇALIŞ  
Aktif Et

"DUR/ÇALIŞ Aktif Et" parametresiyle "DUR/ÇALIŞ" çalışma modunu etkinleştirmek/devre dışı bırakmak mümkündür. Etkinleştirildiğinde, DUR/ÇALIŞ çalışma modu programı kurulu tüm pompalar için geçerli olacaktır. DUR/ÇALIŞ çalışma programını etkinleştirmek veya sadece döngüyü başlatmak üzere sadece düğmesine basarak ayarı kaydedin. Kaydedildiğini belirtmek için ekranda kısa bir süre "Save" mesajı görüntülenecektir. Ekranın ana sayfasında seçilen çalışma programını belirtmek için "p/w" görüntülenecektir.

NOT:

- a) düğmesine basarken durmaya basıldığından ilgili zamanlayıcı başlatılır
- b) düğmesi 2 saniye basılı tutulduğunda mevcut durumun ilgili zamanlayıcısını tekrar kurar
- c) Çalışma mantığını değiştirirseniz veya "DUR/ÇALIŞ Aktif Et" sayfasında Enter düğmesine basarsanız tüm zamanlayıcılar ve başlatma durumları tekrar yüklenir
- d) Bir pompanın sadece duraklama veya çalışma sürelerini değiştirirseniz tüm zamanlayıcılar tekrar yüklenerek pompayı mevcut durumdan tekrar başlatır
- e) Panel her açıldığında durumun kesintiye uğradığı süre boyunca şarj olur.

Bu noktada "Çalışma Ayarları" yatay menüsü tam olarak programlanmıştır ve sonraki menüye gelebilirsiniz.

"Çalışma Ayarları" yatay menüsüne geri dönmek için düğmesine basın.

Pompalar  
Ayarları

Çalışma  
Ayarları

GSM Modem  
Ayarları

"GSM Modem Ayarları" yatay menüsüne gitmek için düğmesine basın.

## 13. GSM MODEM AYARLARI

Çalışma  
Ayarları

GSM Modem  
Ayarları

Alarm  
Ayarları

Altaki dikey parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

GSM Modem  
Ayarları



İstasyon İsmi  
XXXXXXXXXX

"İstasyon İsmi" yatay parametresi ile kontrol paneline/sisteme bir ad vermek mümkündür. Her GSM bağlantı testi olduğunda ad SMS yanında görüntülenir (aşağıdaki parametrelere bakın).  
Fabrika varsayılan ayarı: "Test gsm ok".

**NOT:** Başlatma rutinini başarıyla tamamlaması için GSM modemi yapılandırmadan önce paneli açtıktan sonra 1 dakika bekleyin. Devam edebilmek için içinde SIM kart olmalıdır.

 ve  düğmelerine basarak büyük harf, küçük harf ve sayıları seçmek mümkündür.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için  düğmesine basın:



“Modemi Aktif Et” parametresi GSM modem işlevini etkinleştirecek/devre dışı bırakacaktır.

“X” değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.

0=MODEM DEVRE DİŞİ

1=MODEM ETKİN

Fabrika varsayılan ayarı: 0 (Devre dışı).

Modem etkinleştirildiğinde modemin mevcut ve etkin olduğunu belirtmek için ana ekranada “GSM” görüntülenir. Modemin etkinleştirilmiş ancak kontrol paneli için fiziksel olarak bulunmuyorsa ana ekranada “gsm” görüntülenmeyecektir.

Modemi Aktif Et  
Evet/Hayır X

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için  düğmesine basın:



“1.Tel. No'su” parametresi, durum ve alarmların gönderileceği ve çeşitli parametre ayarlarını uzaktan kontrol etmesine izin verilen birinci telefon numarasını (toplam 3) ayarlar. Numara uluslararası alan kodu ile (örneğin, +90....) boşluk olmadan girmelidir.

**Not:** 3 telefon numarası arasında herhangi bir öncelik yoktur, birbirlerinden bağımsızdır.

Fabrika varsayılan ayarı: +0000000000.

1.Tel. No'su  
+XXXXXXXXXX

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için  düğmesine basın:



**NOT:** Geçersiz bir numara girilirse SMS mesajı gönderme prosedürü sonraki numaralar için de iptal edilecektir. Numarayı düzeltin veya devre dışı bırakarak paneli kapatıp açın.

“2.Tel. No'su” parametresi, durum ve alarmların gönderileceği ve çeşitli parametre ayarlarını uzaktan kontrol etmesine izin verilen ikinci telefon numarasını (toplam 3) ayarlar. Numara uluslararası alan kodu ile (örneğin, +90....) boşluk olmadan girmelidir.

Fabrika varsayılan ayarı: +0000000000.

2.Tel. No'su  
+XXXXXXXXXX

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için  düğmesine basın:

2.Tel. No'su  
+XXXXXXXXXX

3.Tel. No'su  
+XXXXXXXXXX

SMS No 1  
Bağlantı Testi

3.Tel. No'su  
+XXXXXXXXXX

“3.Tel. No'su” parametresi, durum ve alarmların gönderileceği ve çeşitli parametre ayarlarını uzaktan kontrol etmesine izin verilen üçüncü ve son telefon numarasını. Numara uluslararası alan kodu ile (örneğin, +90....) boşluk olmadan girilmelidir.  
Fabrika varsayılan ayarı: +0000000000.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için  düğmesine basın:

3.Tel. No'su  
+XXXXXXXXXX

SMS No 1  
Bağlantı Testi

SMS No 2  
Bağlantı Testi

SMS No 1  
Bağlantı Testi

“SMS No 1 Bağlantı Testi” parametresi GSM modem ile “1.Tel. No'su” arasındaki iletişimini çalışıp çalışmadığını doğrular. Doğrulamak için, GSM modemden hemen bir SMS mesajı gönderecek olan  düğmesine basın. Mesaj metni “İstasyon İsmi” ayında açıklanmıştır.

**NOT:** GSM modemin etkinleştir/devre dışı bırakma ayarı değiştirildiğinde (“Modemi Aktif Et” parametresinin değiştirilmesi) bağlantıları test etmek için programlamadan çıkmak ve tekrar girmek gereklidir.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için  düğmesine basın:

SMS No 1  
Bağlantı Testi

SMS No 2  
Bağlantı Testi

SMS No 3  
Bağlantı Testi

SMS No 2  
Bağlantı Testi

Önceki parametreye benzer şekilde, “SMS No 2 Bağlantı Testi” parametresi GSM modem ile “2.Tel. No'su” arasındaki iletişimini çalışıp çalışmadığını doğrular. Doğrulamak için, GSM modemden hemen bir SMS mesajı gönderecek olan  düğmesine basın. Mesaj metni “İstasyon İsmi” ayında açıklanmıştır.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için  düğmesine basın:

SMS No 2  
Bağlantı Testi

SMS No 3  
Bağlantı Testi

İstasyon İsmi  
XXXXXXXXXX

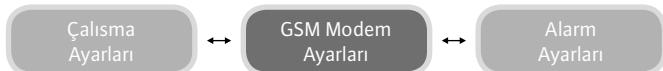
SMS No 3  
Bağlantı Testi

“SMS No 3 Bağlantı Testi” parametresi GSM modem ile “3.Tel. No'su” arasındaki iletişimini çalışıp çalışmadığını doğrular. Doğrulamak için, GSM modemden hemen bir SMS mesajı gönderecek olan  düğmesine basın. Mesaj metni “İstasyon İsmi” ayında açıklanmıştır.

**NOT:** GSM kartının ağ operatörü varlığını doğrulamak için bir LED içerir (bkz. bölüm “GSM”, sayfa 46).

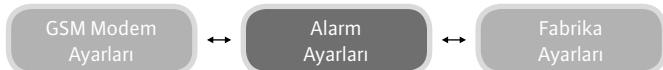
Bu noktada “GSM Modem Ayarları” yatay menüsü tam olarak programlanmıştır ve sonraki menüye geçilebilir.

Yatay menüye geri dönmek için düğmesine basıldığında "GSM Modem Ayarları" yatay menüsüne geri dönülür:



Sıradaki "Alarm Ayarları" yatay menüsüne gitmek için düğmesine tekrar basın.

## 14. ALARM AYARLARI



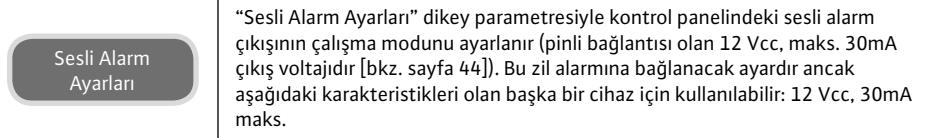
Dikey parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:



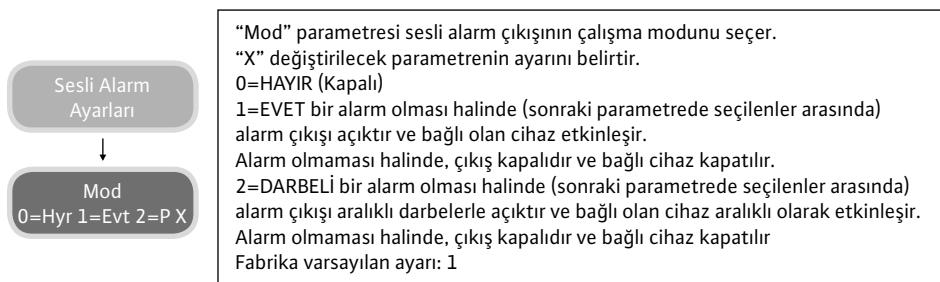
Programlananın bu bölümünde mevcut alarm çıkışları için çalışma modunu seçmek mümkündür:

- Sesli Alarm
- Röle 2
- Görsel Alarm
- GSM Alarm
- Röle 1

Listedeki birinci alarm çıkıştı Sesli Alarm'dır (farklı alarm çıkışına gitmek için düğmesine ve yatay menüde gezinmek için düğmesine basın).



Sesli Alarmları yapılandırmak için düğmesine basın:



Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Mod  
0=Hyr 1=Evt 2=P X

Yapilandırma  
XXXXXXXXXXXXXX

Yapilandırma  
XXXXXXXXXXXXXX

Sesli alarm çıkışı "Yapilandırma" parametresiyle çıkış (önceki parametrede açıklanan mod ile) hangi alarmların etkinleştireceğini ayarlamak mümkündür. "X" değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.  
Fabrika varsayılan ayarı: 10011111100110.

15 alarm türü için sesli alarm çıkışını (ve ayrıca daha sonra açıklanan diğer alarm çıkışlarını) etkinleştirmek mümkündür. İstenirse bir veya daha çok alarm etkinleştirilebilir. Bir alarmı etkinleştirmek için aşağıdaki tabloda değeri "0"dan "1"e ayarlayın.

	ALARM AÇIK	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
	ALARM KAPALI	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	devre dışı bırakılmayacak		
1	V Min., V Maks.																	
2	Faz Sek., Min. Hz, Maks. Hz																	
3	4–20 mA cihaz arızası																	
4	Min. seviye																	
5	Maks. seviye																	
6	Pompa 1 alarmı																	
7	Pompa 2 alarmı																	
8	Pompa 2 alarmı																	
9	I Min, cosφ Min																	
10	I Maks.																	
11	Servis																	
12	Dakikada maks. başlatma, saatte maks. başlatma																	
13	Maks. Klixon müdahaleleri																	
14	Yağ haznesinde su saptanması																	
15	Maks. sürekli çalışma																	
16	(sadece GSM modem ile) Yolculuk/Şebeke geri dönüş																	
17	(sadece GSM modem ile) Kesinti maks. seviye																	
18	(sadece GSM modem ile) Zayıf pil																	

**NOT:** Sadece GSM modem kuruluysa gri alarmlar otomatik olarak gönderilir.

Herhangi bir yapılandırmaya gerek yoktur ve bu özelliği devre dışı bırakmak mümkün değildir.

Örneğin, "100110000000000" ayarları aşağıdaki alarmları etkinleştirir: V Min, V Maks., Min Seviye ve Maks. seviye.

XTREME<sup>3</sup> saptanan alarmı daima ekranda görüntüler ancak sadece doğru yapılandırıldığında alarm çıkışını etkinleştiricektir.

**Not:** "I Min, cos φ Min", "I maks", "Servis Bakım Zamanı", "Saatteki/Dakikadaki Maks. Başlatma Sayısı", "Termistör Hatası", "Su Kaçağı" ve "Maks. Sürekli Çalışma" alarmlarının ETKİNLEŞTİRİLEBİLMESİ İÇİN, EN AZ BİR POMPAYLA İLİŞKİLENİRİLMELİDİR, POMPA ALARMLARINDAN EN AZ BİR TANESİNİN AKTİF OLMASI GEREKİR.

Yatay menüye geri dönmek için düğmesine basın. "Sesli Alarm Ayarları" yatay menüsüne geri dönülür:



Sonraki alarm çıkışının yapılandırmasına geçmek için düğmesine basın:



Görsel Alarm Ayarları

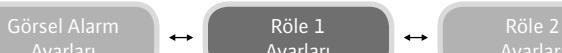
"Görsel Alarm Ayarları" dikey parametresiyle GSM kartındaki görsel alarm çıkışının çalışma modu ayarlanır (GSM seçeneğinin olması gereklidir). Pinli bağlantıları olan 12 Vcc, maks. 30mA çıkış voltajıdır (bkz. sayfa 44). Bu yanıp sönen lamba alarmına bağlanacak ayırdır ancak aşağıdaki karakteristikleri olan başka bir cihaz için kullanılabilir: 12 Vcc, 30mA maks. Fabrika varsayılan ayarı: 10011111100110.

**NOT:** Görsel alarm çıkışının ayarına ilişkin lütfen sesli alarm çıkışının açıklamasına başvurun.

Yatay menüye geri dönmek için düğmesine basın. "Görsel Alarm Ayarları" yatay menüsüne geri dönülür:



Sonraki alarm çıkışının yapılandırmasına geçmek için düğmesine basın:



Röle 1 Ayarları

"Röle 1 Ayarları" dikey parametresiyle kontrol panelindeki Q1 alarm çıkışının çalışma modu ayarlanır. Bu, vidalı terminaler olan geçiş kontaklı (voltajsız) çıkış rölesidir (bkz. sayfa 44) (elektrik kontağı karakteristikleri: 250Vac, 5A, AC1'de). Terminalerde aşağıdaki kontaklar bulunacaktır:

- COM: ortak uç
- N.C.: normalde kapalı kontak
- N.A.: normalde açık kontak

Çıkış, alarm durumunu kuru kontaklı bir cihaza göndermek veya röle kontakları vasıtasyla ayrı bir güç kaynağı ile etkinleştirilecek bir cihazı sürmek için kullanılabilir.

**NOT:** Röle 1 alarm çıkışını ayarlamak için lütfen sesli alarm çıkıştı yapılandırma ayarı bölümüne başvurun.

Yatay menüye geri dönmek için düğmesine basın. "Röle 1 Ayarları" yatay menüsüne geri dönülür:



Sonraki alarm çıkışının yapılandırmasına geçmek için düğmesine basın:

Röle 1  
Ayarları

Röle 2  
Ayarları

GSM Alarm  
Ayarları

Röle 2  
Ayarları

"Röle 2 Ayarları" dikey parametresiyle kontrol panelindeki Q2 alarm çıkışının çalışma modu ayarlanır. Bu, vidalı terminalleri olan geçiş kontaklı (voltajsız) çıkış rölesidir (bkz. sayfa 44) (elektrik kontağı karakteristikleri: 250Vac, 5A, AC1'de). Terminallerde aşağıdaki kontaklar bulunacaktır:

- COM: ortak uç
- N.C.: normalde kapalı kontak
- N.A.: normalde açık kontak

Çıkış, alarm durumunu kuru kontaklı bir cihaza göndermek veya röle kontakları vasıtasiyla ayrı bir güç kaynağı ile etkinleştirilecek bir cihazı sormak için kullanılabilir.

**NOT:** Röle 2 alarm çıkışını ayarlamak için lütfen sesli alarm çıkışı yapılandırma ayarı bölümüne başvurun.

Yatay menüye geri dönmek için  düğmesine basın. "Röle 2 Ayarları" yatay menüsüne geri dönülür:

Röle 1  
Ayarları

Röle 2  
Ayarları

GSM Alarm  
Ayarları

Sonraki alarm çıkışının yapılandırmasına geçmek için  düğmesine basın:

Röle 2  
Ayarları

GSM Alarm  
Ayarları

Sesli Alarm  
Ayarları

GSM Alarm  
Ayarları

"GSM Alarm Ayarları" dikey parametresiyle "GSM Alarm Ayarları" menüsünde belirtilen telefon numaralarına hangi alarmların gönderileceğini tanımlamak mümkündür.

GSM Alarmsı yapılandırmak için  düğmesine basın:

GSM Alarm  
Ayarları



Mod  
1=Tel1 2=Tel2 X

GSM Alarmsının "Mod" parametresi SMS alarm mesajının gönderileceği modu seçer. Xtreme'ye kurulmuş olan her bir GSM modem en çok 3 telefon numarasını yönetebilir. Bu "Mod" parametresi SMS alarmların hangi telefon numaralarına gönderileceğini ayarlar.

"X" değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.

0=KULLANILMIYOR (SMS alarm gönderilmez)

1=Sadece "1.Tel. No'su"na SMS gönder

2=Sadece "2.Tel. No'su"na SMS gönder

3="1.Tel. No'su" ve "2.Tel. No'su"na SMS gönder

4=Sadece "3.Tel. No'su"na SMS gönder

5="1.Tel. No'su" ve "3.Tel. No'su"na SMS gönder

6="2.Tel. No'su" ve "3.Tel. No'su"na SMS gönder

7="1.Tel. No'su", "2.Tel. No'su" ve "3.Tel. No'su"na SMS gönder.

Fabrika varsayılan ayarı: 0.

Sonraki yatay parametreyi görüntülemek için  düğmesine basın:



Yapilandirma  
XXXXXXXXXXXXXX

GSM Model alarm çıkıştı “Yapilandırma” parametresiyle SMS mesajlarının (daha önce açıklanan Mod ile) gönderilmesini hangi alarmların tetikleyeceğini ayarlamak mümkündür.  
“X” değiştirilecek parametrenin ayarını belirtir.  
Fabrika varsayılan ayarı: 00000000000000.

**NOT:** GSM alarm çıkışını ayarlamak için lütfen sesli alarm çıkıştı yapılandırma ayarı bölümüne başvurun.

Yatay menülere geri gitmek için düğmesine bastığınızda “Alarm Ayarları” menüsü tekrar görüntülenecektir:



Sıradaki “Fabrika Ayarları” yatay menüsüne gitmek için düğmesine tekrar basın.

## 15. FABRİKA AYARLARINA DÖNME



Dikey parametreyi görüntülemek için düğmesine basın:

Fabrika  
Ayarları



Onaylamak için  
Enter'a Basın

“Onaylamak için Enter'a Basın” menüsünde tüm programlama parametrelerini ilk fabrika ayarları olan varsayılan duruma geri yüklemek için kullanılır.  
Onaylamak için, yazılımın anında tekrar başlatılmasına karşılık gelen düğmesine basın.  
Bu seçenek, hepsini kontrol etmek zorunda kalmadan sistemin parametreleri değiştirilmek istenirse özellikle yararlıdır.

## 16. ALARM LİSTESİ

ALARM	NEDENİ	ÇÖZÜM
Maks. Sürekli Çalışma Pompa X	R Belirtilen pompa parametre ile ayarlanan sürekli çalışma süresine ulaştı: "Maks. Sürekli Çalışma" (s. 26)	Sistemi veya girişlerin işlevini kontrol edin
Dakikadaki Maks. Şalt Sayısı Pompa X	R Belirtilen pompa parametre ile ayarlanan dakikadaki başlatma sayısına ulaştı: "Dakikada Maks. Başlatma" (s. 27)	Sistemi veya girişlerin işlevini kontrol edin
Saatteki Maks. Şalt Sayısı Pompa X	R Belirtilen pompa parametre ile ayarlanan saatteki başlatma sayısına ulaştı: "Saatte Maks. Başlatma" (s. 28)	Sistemi veya girişlerin işlevini kontrol edin
Su Kaçağı Alarmsı Pompa X	R Belirtilen pompa içindeki sensörün kontağı yağ havzasında su varlığı saptadı	Pompayı kontrol edin
Termistör Alarmsı Pompa X	R Belirtilen pompanın Klixon kontağı açık	Pompayı kontrol edin veya kullanılmıyorsa giriş atlama yapın
Kuru Çalışma Pompa X	R Belirtilen pompa parametre ile ayarlanan minimum akım değerine ulaştı: Parametre ile ayarlanan süre için "Min. Akım PX" (s. 32); "PX Gecikme Alarmı İlm̄" (s. 25) veya parametre ile ayarlanan minimum cosḡ değerine ulaştı: Parametre ile ayarlanan süre için "Cosḡ Min PX" (s. 32); "PX Gecikme Alarmı cosḡ" (s. 26)	Pompa emişindeki sıvı seviyesini kontrol edin veya otomatik ayarlanan parametreleri tekrarlayın
Aşırı Akım Pompa X	R Belirtilen pompa parametre ile ayarlanan maksimum akım değerine ulaştı: Parametre ile ayarlanan süre için "Maks. Akım PX" (s. 31); "PX Gecikme Alarmı İmaks" (s. 25)	Pompayı kontrol edin ve otomatik parametre ayarını tekrarlayın
Enerji Besleme Alarmsı	A Uygulama alarımı sadece GSM modülü mevcut ve aktifken gönderilir	Bağlantıları veya panele güç veren kablo bağlantılarını kontrol edin
Dengesiz Frekans Alarmsı (Hz)	A Şebeke frekansı parametre ile ayarlanan sınırları aştı: "Maks. Frekans Farkı." (S. 18) parametre ile ayarlanan süre için: "Frekans Gecikme Alarmı" (S. 18)	Panele giden şebeke frekansını doğrulayın ve izleyin
Faz Sıralaması Hatalı	R Şebeke voltajı hatalı faz sıralaması (Bu alarm sadece XTREME-T için)	Bağlantıları veya panele güç veren kablo bağlantılarını kontrol edin veya iki fazı ters çevirin
Faz Kaybı Alarmsı	R Şebeke voltajı faz kaybı (Bu alarm sadece XTREME-T için)	Bağlantıları veya panele güç veren kablo bağlantılarını kontrol edin
Maksimum Voltaj Vmaxs Alarmsı	R Şebeke voltajı parametre ile ayarlanan maksimum değeri aştı: Parametre ile ayarlanan süre için "Vmaxs Alarmını Ayarlama" (s. 16); "Voltaj Gecikme Alarmı" (s. 16)	Panelin şebeke voltajını doğrulayın ve izleyin
Minimum Voltaj Vmin Alarmsı	R Şebeke voltajı parametre ile ayarlanan minimum değerin üzerinde: Parametre ile ayarlanan süre için "Vmin Alarmını Ayarlama" (s. 17); "Voltaj Gecikme Alarmı" (s. 17)	Panelin şebeke voltajını doğrulayın ve izleyin
Maks. Seviye Basınç Alarmsı	A En yüksek seviyede/basınçta alarm girişi kapanır	Kurulumu veya alarm cihazlarının çalışmasını kontrol edin
Min Seviye Basınç Alarmsı	A Minimum seviyede/basınçta alarm girişi açılır	Kurulumu veya alarm cihazlarının çalışmasını kontrol edin
4÷20mA Sensör Kablosu Koptu	R Sensör girişi bağlı değil	Sensörü veya kablo bağlantısının kutularını kontrol edin
4÷20mA Sensör Sinyali Dengesiz	R Ölçüm sensörü hiç değişmiyor	Sensörü veya kablo bağlantısının kutularını kontrol edin
Pompa X Bağlantısı Koptu	R Belirtilen pompa bir başlatma isteği olmasına rağmen akım çekmiyor	Bağlantıları veya pompalara güç veren kablo bağlantılarını kontrol edin
Servis Bakım Zamanı Pompa X	R Belirtilen pompa aşağıdaki parametre ile ayarlanan bakım için gerekli çalışma saatini geçti: "PX Servis Bakım Zamanı" (s. 30)	Servis tarafından bakım yapılması gereklidir

X = sistemin pompanın numarasıyla değiştirdiği değişken.

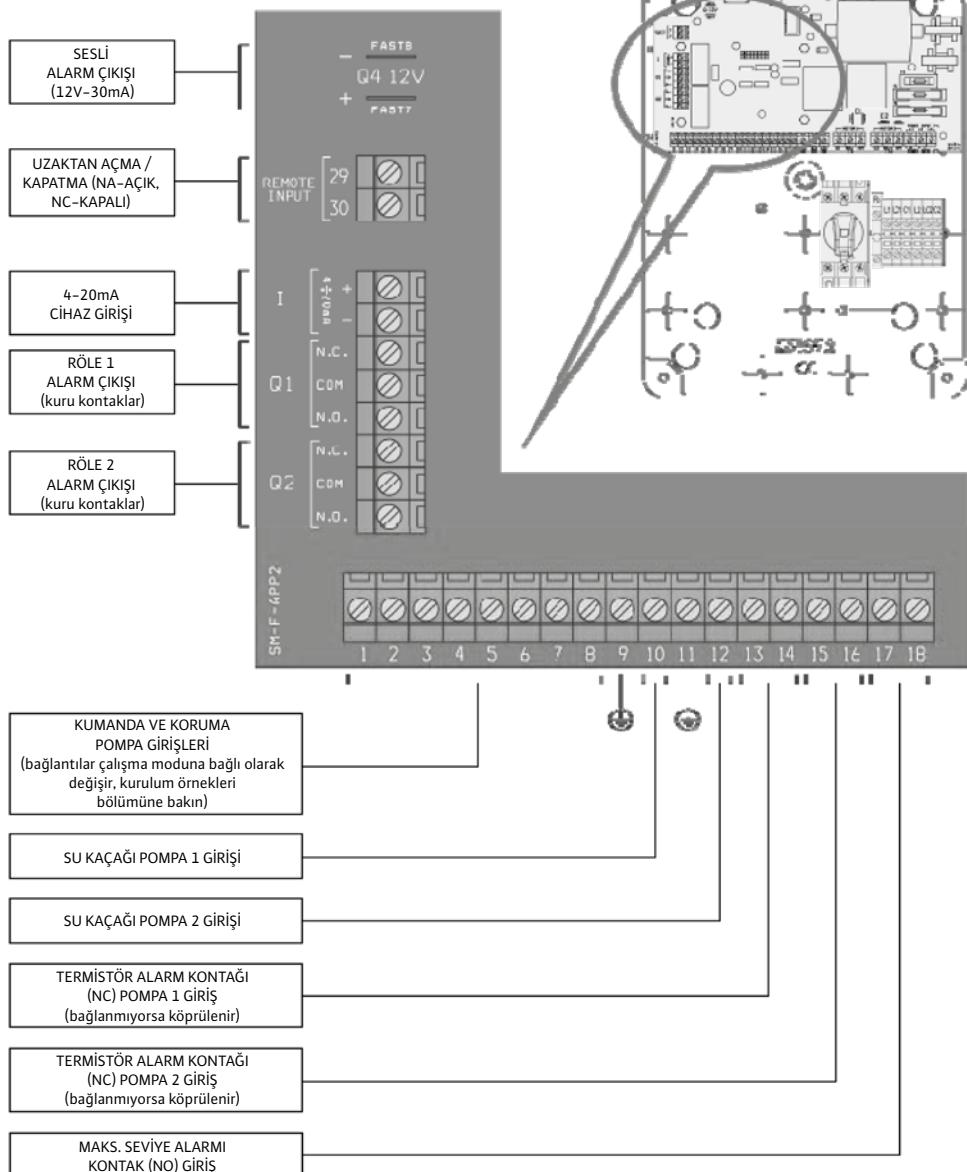
R = ALIKOYUCU (alarmanın nedeni ortadan kalksa bile manuel sıfırlama gereklidir)

A = OTOMATİK SİFIRLAMA (nedeni ortadan kalkarsa alarmları sıfırlar)

## 17. ELEKTRİK BAĞLANTILARI



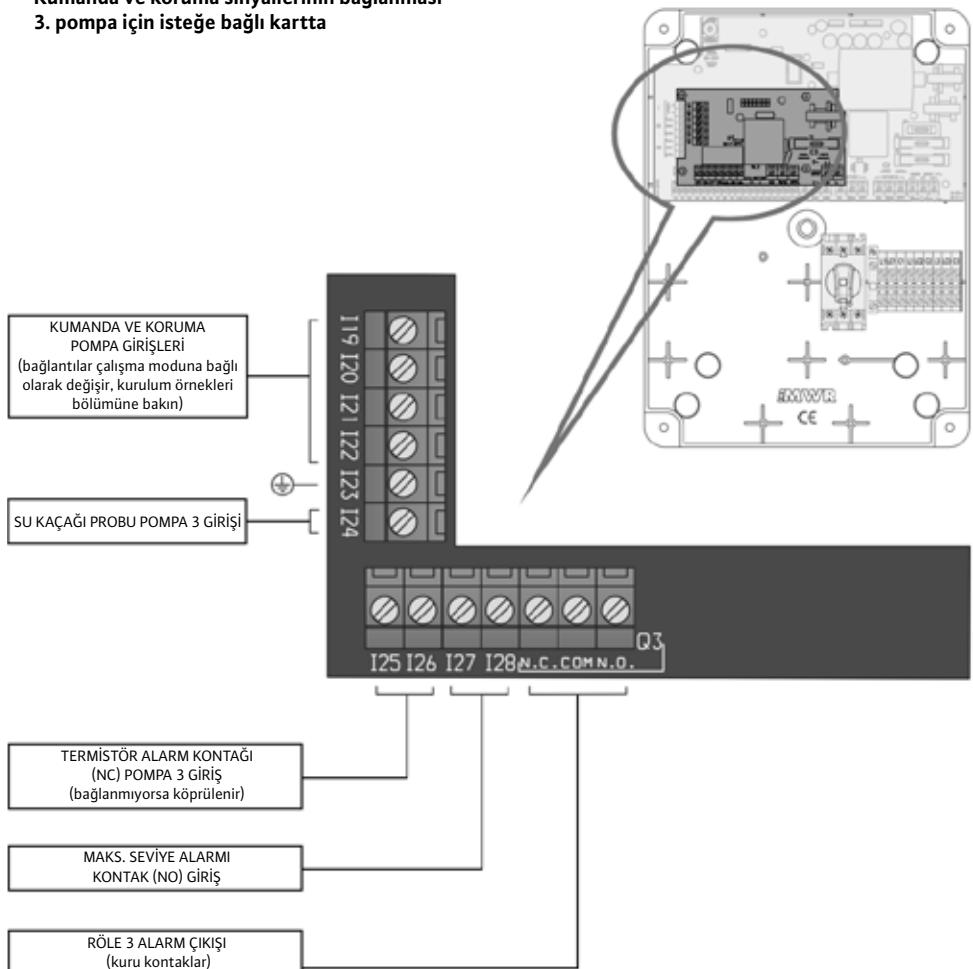
Ana karttaki kontrol sinyallerinin ve koruma cihazlarının bağlantısı



**NOT:** Su kaçağı problemlerinin (takılıysa) doğru çalışması için, pompaların toprak bağlantısının (PE) kontrol paneli toprağıyla (PE) eşpotansiyel olduğundan emin olun.

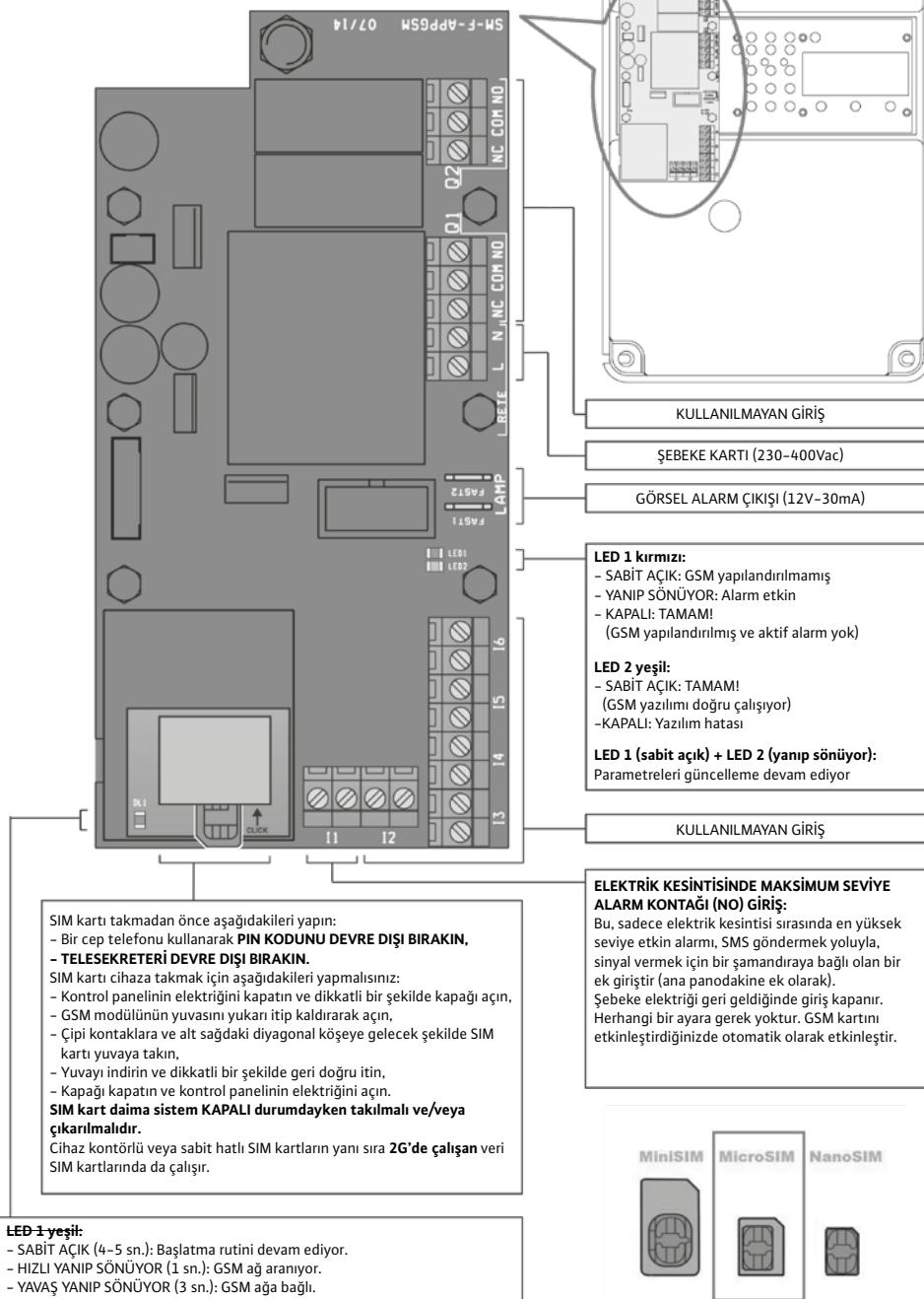
## Kumanda ve koruma sinyallerinin bağlanması

### 3. pompa için istege bağlı kartta

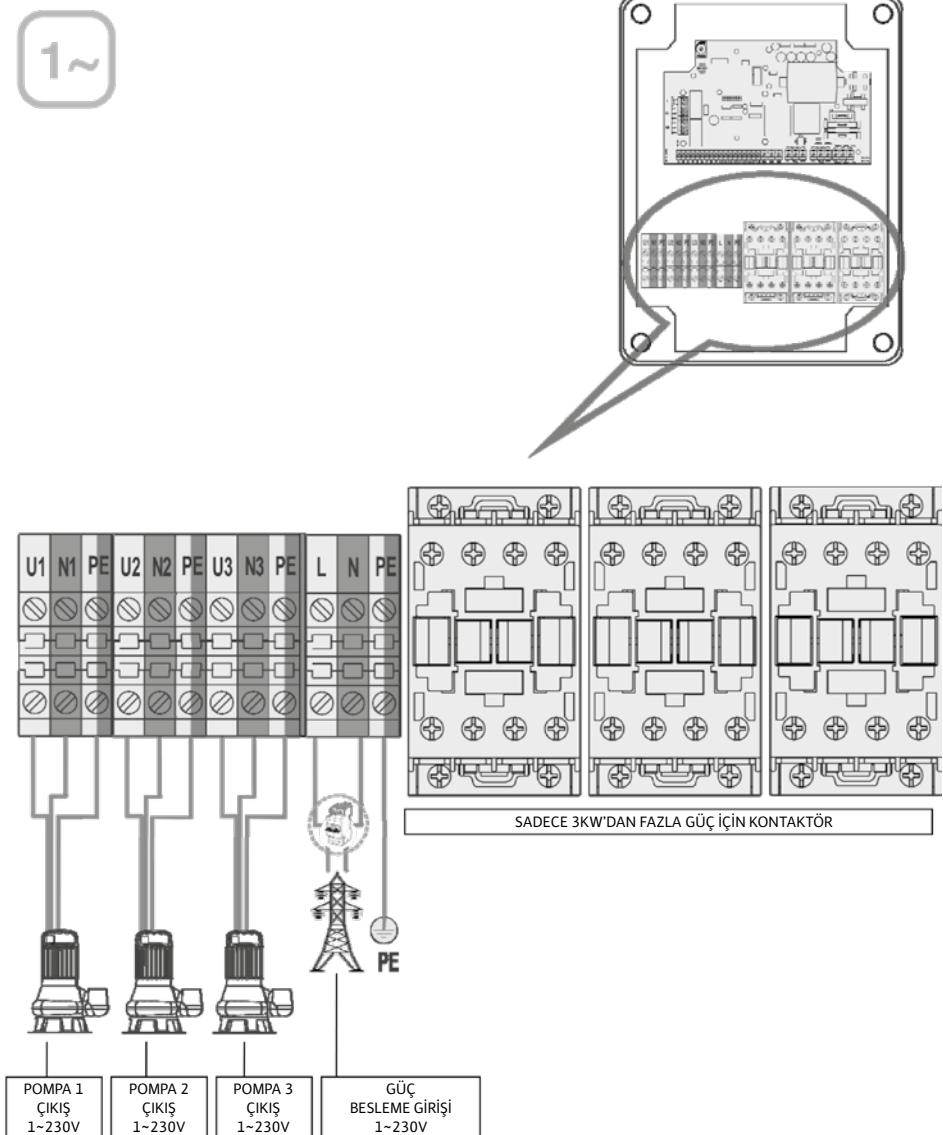


**NOT:** Su kaçağı problemlerinin (takiliysa) doğru çalışması için, pompaların toprak bağlantısının (PE) kontrol paneli toprağıyla (PE) eşpotansiyel olduğundan emin olun.

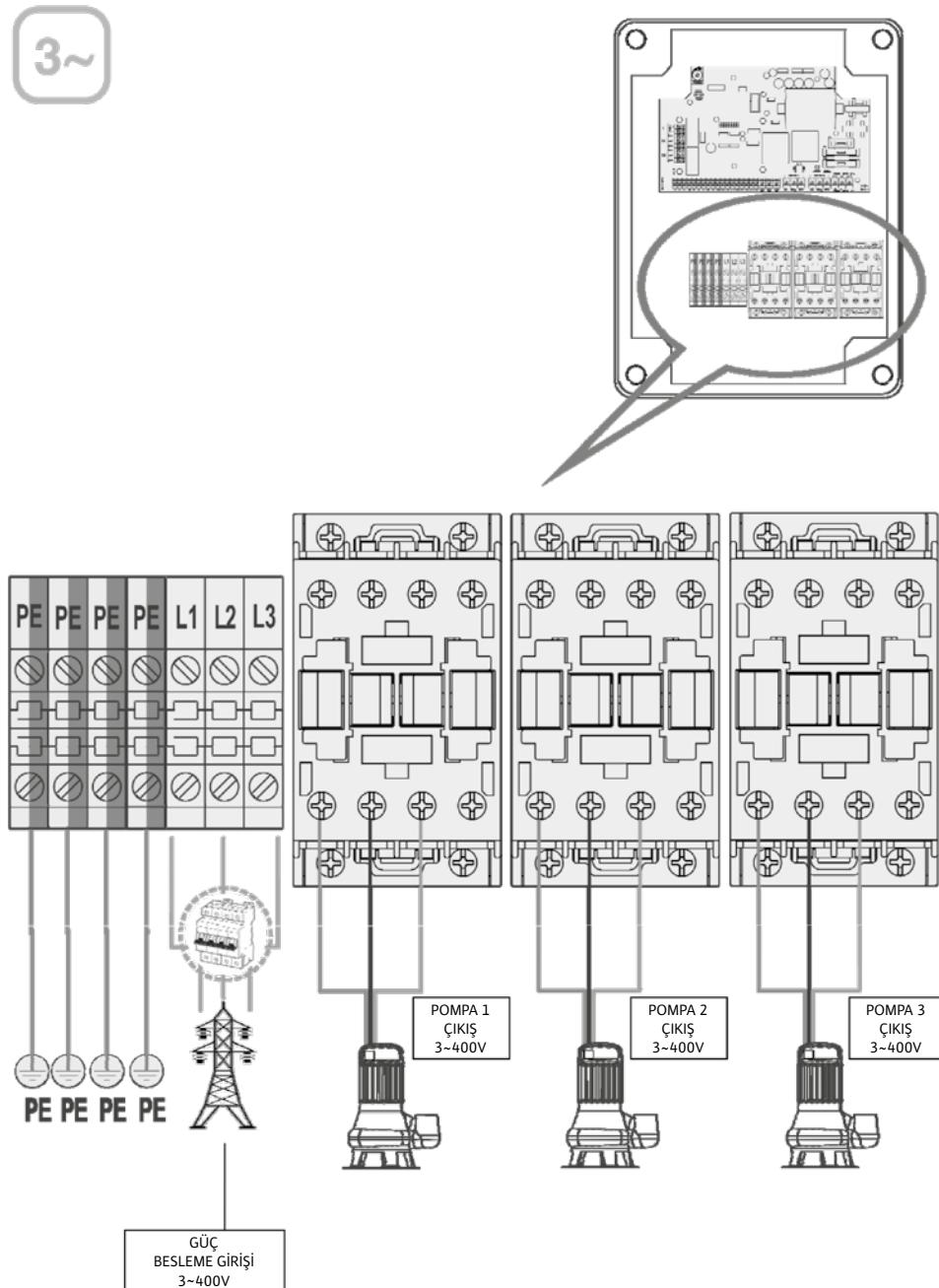
**GSM kartındaki alarm ve koruma sinyallerinin bağlantısı**  
 Dört Bant GSM 850 / 900 / 1800 / 1900 MHz – 2G'de çalışan  
 (Opsiyonel kart)



**Güç kaynağının ve tek fazlı pompaların bağlanması**



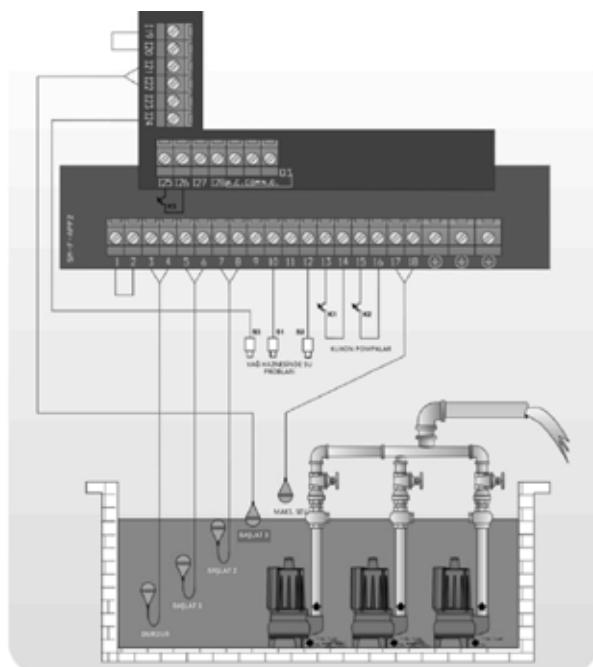
Güç kaynağının ve üç fazlı pompaların bağlanması



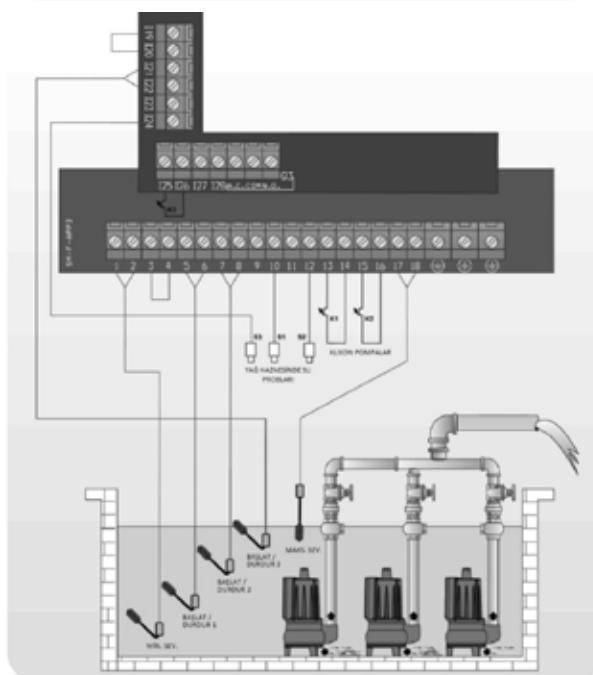
## 18. UYGULAMA ÖRNEKLERİ



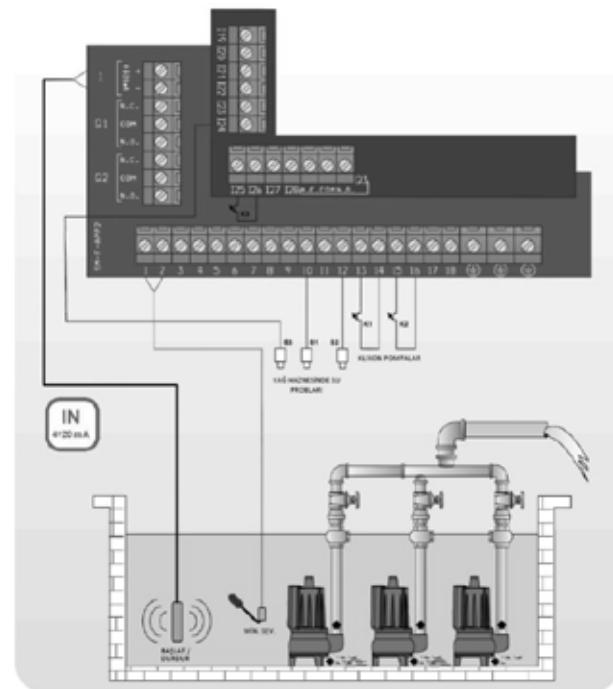
ATIK SU [Boşaltma]



TEMİZ SU [Boşaltma]



### SENSÖRLÜ [Boşaltma]

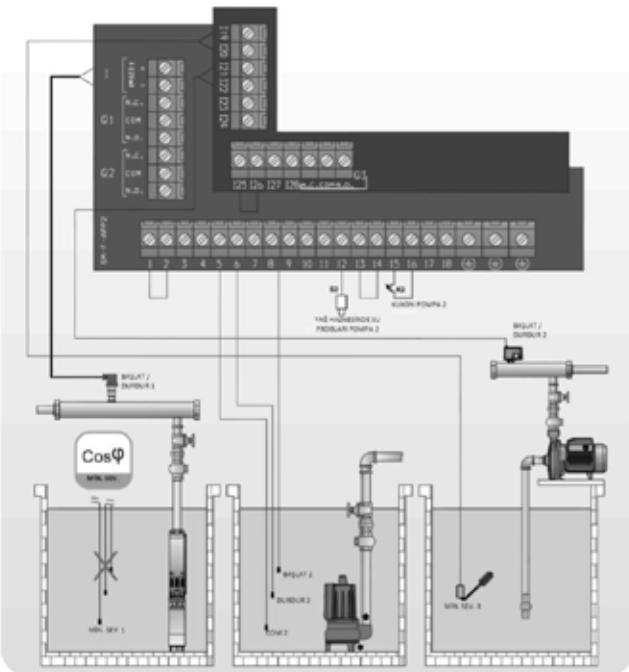


### MULTİTANK

PUMP 1 – SENSÖRLÜ [Doldurma]

PUMP 2 – ATIĞ SU [Boşaltma]

PUMP 3 – TEMİZ SU [Boşaltma]



## **19. POMPALARIN DURDURULMASI**



Motor durdurma aşağıdaki bicimlerde gerçekleşir:

- "Manuel" modda MANUEL düğmesini serbest bırakarak ("Manuel Durdurma" parametresinde ayarlanan süreden sonra),
- "Otomatik" modda kontrol girişlerinden gelen sinyal olmadığında veya "0" düğmesine basarak,
- "Otomatik" modda, Uzak Uygulamadan (etkinse) "STOP" düğmesine basarak,
- Ana kilit şalterini "0" konumuna getirerek.

## **20. BAKIM**



XTREME<sup>3</sup>, çalışma limitlerine uyulduğu müddetçe herhangi bir rutin bakım gerektirmez. Herhangi bir bakım işi nitelikli ve deneyimli personel tarafından yürürlükteki emniyet düzenlemelerine uygun olarak yapılmalıdır.

### **TEHLIKE!**

**Herhangi bir bakım işlemi yapmadan önce kontrol paneli beslemesinin bağlantısının kesildiğinden emin olun.**

## **21. ATIK BERTARAFI**

Kontrol paneli kurulduktan ve başlatıldıktan sonra müşteri yürürlükteki yerel yasalara uygun şekilde atıkların doğru şekilde bertaraf edilmesini /atılmasını sağlamalıdır. Kontrol panelinin veya parçalarının servisten kaldırılması ve sökülmesi gerekiyorsa listelenen atık bertarafına ilişkin yerel düzenlemeleri takip edin. Uygun geri dönüşüm merkezlerine başvurun.

**DİKKAT: Akü asidi, yakıt, yağı, plastik, bakır, vb. gibi tehlikeli maddelerle çevrenin kirlenmesi çevreye ciddi zarar vererek insan sağlığını tehditkeye atabilir.**

## **22. YEDEK PARÇALAR**



Satış ve servis merkezimizden teknik bilgi veya yedek parça isterken daima eksiksiz model tanımlama numarasını ve seri numarasını belirtin.

Herhangi bir arızalı bileşeni değiştirirken sadece orijinal yedek parçalar kullanın.

Uygun olmayan yedek parçaların kullanılması arızalara, personel yaralanmasına ve maddi hasara neden olabilir.

## **23. GÜVENLİK VE ÇEVRE TALİMATLARI**

### **AEEE Yönetmeliğine Uygunluk ve Atık Ürünün Elden Çıkarılması:**

Bu ürün, T.C. Çevre Bakanlığının 22.05.2012 Tarih ve 28300 sayılı Resmi Gazetede yayımlanan AEEE (Atık Elektrikli ve Elektronik Eşyaların Kontrolü) Yönetmeliğine uygundur. Bu ürünü, atık elektrikli ve elektronik donanımları (AEEE) belirten bir sınıflandırma simbolü bulunmaktadır. Avrupa Birliği'nde bu simbol, ürün, ambalaj veya ilgili dokümantasyon üzerinde yer alabilir. Sembol, söz konusu elektrikli ve elektronik ürünlerin evsel atıklar ile birlikte imha edilmemesi gerektiğini belirtir. Söz konusu kullanılmış ürünlerin uygun şekilde taşınmasını, geri dönüştürülmesini ve imha edilmesini garanti etmek için aşağıdaki noktaları dikkate alın:

- Bu ürünleri sadece bu iş ile ilgilenen sertifikali toplama noktalarına teslim edin.
- Yürürlükteki yerel düzenlemelere mutlaka uyun! Uygun imha prosedürüyle ilgili bilgi için lütfen yerel belediye yetkililerine, en yakındaki atık imha merkezine veya ürünü satın aldığınız satıcıya başvurun.

Geri dönüşümle ilgili daha fazla bilgi için;

<http://www.wilo-recycling.com>



adresine gidin.

**Ambalaj Bilgileri:** Ürünün ambalaj malzemeleri, Ulusal Çevre Mevzuatına uygun geri dönüştürülebilir malzemelerden üretilmiştir. Ambalaj malzemelerini evsel atıklarla veya diğer atıklarla birlikte atmayın. Bu malzemeleri, yerel makamların belirlediği geri dönüşüm noktalarına götürün.

Teknik değişiklikler yapılabilir!

***DECLARATION OF CONFORMITY***



The manufacturer:

**FOURGROUP S.a.s. di Brox S.r.l.**  
Via E. Fermi, 8 - 35020 Polverara (PD) - ITALY

**DECLARES UNDER HIS OWN RESPONSIBILITY  
THAT THE MACHINE DESCRIBED BELOW :**

**XTREME3-T/10Hp-S**

**ARE IN CONFORMITY WITH COMMUNITY DIRECTIVES REGARDING:**

- Low voltage 2014/35/EU
- Electromagnetic compatibility 2014/30/EU
- Directive RoHS 2011/65/EU

**AND AS APPLICABLE TO HARMONIZED STANDARDS:**

- EN 60204-1
- EN 61000-6-2
- EN 61000-6-4

Moreover Mr. Grigoletto Walter, as the legal representative of the company, is the person authorized to compile the technical documentation file.

Polverara - Italy, 07/02/2019

Technical Manager  
(Grigoletto Per. Ind. Walter)

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Walter Grigoletto". The signature is fluid and cursive, with "Walter" on the left and "Grigoletto" on the right, connected by a line.

## **25. GENEL SATIŞ KOŞULLARI**

Wilo'ya (Satıcı) giren tüm şartlar aşağıdaki Genel Satış Koşulları ile özel olarak yürütülmelidir.

Alici tarafından herhangi bir şart veya koşul aşağıdaki koşullara uygun olmadığı anlaşıldığında boş ve geçersiz hale gelir.

### **1. Fiyat teklifleri, siparişler ve sipariş onayı**

**1.1.** Açıklama, teknik özellikler ve malların fiyatları dâhil olmak üzere Wilo tarafından yayınlanan tahminler hiçbir şekilde bağlayıcı satış sözleşmesi olarak değil daha çok bir fiyat teklifi olarak düşünülmelidir. Söylenen fiyat teklifinde öne sürülen koşullar, bu arada Wilo Müşterilerden bir Sipariş almadıkça, Müşteriye iletildikleri zamandan otuz gün sonra geçerliliğini ve yürürlüğünü kaybedecektr.

**1.2.** Alıcının Siparişi, istenen ürünlerin miktarını ve adını içermelidir. Yazılı olmayan siparişler (telefon ile veya sözlü olarak istenen) alıcı tarafından yazılı bir yanıtla onaylanmalıdır, aksi takdirde Wilo siparişin gidişatı konusunda herhangi bir hatanın sorumluluğunu üstlenmez.

**1.3.** Acli tarafından sadece siparişin gönderilmesi Alıcının, Tarafların kısıtlaması olmadan koşulsuz olarak tam olarak kabul edilmiş olacak tüm bu Genel Satış Koşullarını okumus ve bilgilenmiş olduğu anlamına gelir.

**1.4.** Alıcının Siparişleri sadece Wilo Alıcıya bir Sipariş Onayı gönderdikten sonra bağlayıcı olur. Alıcı aynı sipariş bilgilerini damgalanmış ve imzalanmış olarak Wilo'ya göndermese bile sipariş onayının alınmasından sonra iki gün geçtiğinde alıcı bu Genel Satış Koşullarını, ürün miktarını ve fiyatlarını tam olarak kabul edecektir.

**1.5.** Kataloglarda, tarifelerde ve fiyat listelerinde verilen bilgiler, ürünlerine ve fiyatlarına herhangi bir değişiklik hakkını saklı tutan Wilo için bağlayıcı değildir ve bu itibarla Wilo sadece ilgili Sipariş Onayında görülen ayrıntıları bağlı olduğu düşünülecektir.

**1.6.** Wilo katalogları bilgi doğruluğunu sağlamak için büyük bir dikkate hazırlanmış olsa da, Taraflar sadece Sipariş içeriği, Sipariş Onayı ve bu Genel Satış Koşullarıyla bağlı olduğundan, Wilo sözü edilenlerde yer alan herhangi bir hata veya eksikslikten dolayı sorumluluğu reddeder.

### **2. Sözleşmenin akdi**

**2.1.** Satış sözleşmesi sadece Wilo'nun açık kabulü ve böylelikle Wilo tarafından yayınlanan Sipariş Onayı vasıtasiyla akdedilmiş olarak kabul edilecektir.

### **3. Fiyatlar**

**3.1.** Sözleşme fiyatları Sipariş Onayında öne sürülenlerdir ve Incoterms'e göre (Uluslararası Ticaret Şartları) Wilo "depo teslimi" (EXW) tarafından hazır hale getirilen mal olarak anlaşılmalıdır.

**3.2.** Sözleşmenin akinden sonra Alıcı tarafından sözleşmede yapılması istenen her türlü değişiklik, yeni teslimat koşulları, fiyat ve geçerli olduğunda ödeme koşullarını belirten Wilo tarafından yazılı olarak kabul edilmekçe hükümsüz olacaktır.

### **4. Teslim tarihleri**

**4.1.** Sipariş Onayında belirtilen teslim koşulları, Wilo'nun mümkün olduğunda aynısına uymayı üstleneceğine dair ön yargı olmadan belirleyicidir.

**4.2.** Her koşulla, teslim koşullarının belirleyici doğası gereği, nakliye tarihi, gecikme durumunda günlük ceza yaptrim sözleşmesi Wilo tarafından yazılı olarak garanti edilmekçe Wilo hiçbir koşul altında geç teslim konusunda Alıcıya dolaylı veya dolayız zarardan sorumlu tutulamaz.

**4.3.** Wilo son teslim tarihini ertelemeye veya tartışmasız tarifiyle kontrata tabi malzemenin teslimatını askıya alma yetkilidir:

**a)** Acli, Wilo ile daha önce ilişkileriyle ilgili olanlar dâhil olmak üzere, kararlaştırılan ödeme koşullarını (örneğin, sınırlayıcı olmayan bir ömekle, ödemelerin gönderilmesi, garantileri verilmesi, kredi araçlarının ve diğer finansal tamamlamannı yayınlanması veya sunumu) yerine getirmemesi.

**b)** Zorlulu sebepler ve benzeri örnekler, örneğin, sınırlayıcı olmayan ömekle, grevler, lokavtalar veya işten kaçınma, salgın, savaş, el koyma, yangın, sel, imalat kazaları venaklıyor stopaya veya gecekipler, elektrik kesintisi veya güç kaynaklarının yetersizliği veya Wilo ya da tedarikçilere atfedilemeyecek diğer herhangi bir olay.

**c)** Acli tarafında teslim edilecek arz ve/veya malzemeleri sağlamayı üstlendiğini Wilo'ya zamanında, herhangi bilgi vermemesi.

**d)** Wilo kabulü olsa bile, sipariş ekler yapıldığında,

**e)** Ham maddelerin satın alınmasında zorluk olması durumunda.

Tedariğin askıya alınması veya son teslim tarihlerinin uzatılması Alıcıya herhangi bir biçimde havale edilebilecek olan davalar yüklenebileceği durumlarda (örneğin, sınırlayıcı olmayan ömekle, a, c ve d şıklarında önceki paragraflarda ileri sürülen durumlar) Wilo karşılaşan zarar için Alıcıdan tazminat isteme hakkına sahiptir.

**4.4.** Gecikmeli teslimat Alıcı için hiçbir şekilde zarardan tazminat talebinde bulunma hakkı vermez.

### **5. Askıya alınan veya iptal edilen siparişler**

**5.1.** Alıcının bir siparişi askıya alınması veya iptal etmesi durumunda, Wilo aşağıdaki itibarla Alıcıya fatura yazma hakkını saklı tutar:

**a)** Maliyet, orantılı olarak hesaplanmış, kullanılan malzeme ve buraya kadar siparişin verilmesinde yapılan işin maliyeti. Bu durumda Alıcının kullanılmadı kalır.

**b)** Alıcının a) maddeşinin uygulanmasıyla daha önce varılan miktar ile sipariş toplamı arasındaki farkın %20'sine ek olarak ödememesiyle Wilo'ya çikan artan gider.

### **6. Teslimatlar**

**6.1.** Teslimat genellikle Wilo tesislerindeki depo teslimi (EXW) olarak anlaşılr.

**6.2.** Özel olarak, teslimatın, malin Acli tarafından toplanması için hazır olması ya da taşımacılık şirketine teslim (basitçe bir fatura biçiminde olabilecek) bildirimini gönderilmesi tüm maksat ve amaçlarla uygun şekilde gerçekleştirilecektir.

**6.3.** Malların hazır olduğuna dair bildirim alındığında, Alıcı hızla bir şekilde, kendisi tarafından atandığında, malları teslim alacak taşımacılık şirketinin adını belirtmelidir. Alıcı ayrıca nakliye için sigorta polisi düzenlemelidir.

**6.4.** Herhangi bir nedenle Wilo'ya atfedilemeyecek iyi niyettsizlik yüzünden Wilo tarafından hazır hale getirilen malin geç teslim alınması durumunda, malların teslim alınmaya hazır olduğu bildiriminden başlayarak, aşağıdaki sonuçlarla teslim edilmiş kabul edilir:

**a)** Wilo ilgili faturayı yazma hakkına ve kararlaştırılan ödeme koşullarının yerine getirilmesi isteğinde bulunma hakkına sahiptir,

**b)** Wilo malların antrepoya konma, saklanma ve depolanma maliyeti dâhil olmak üzere ortaya çıkan herhangi bir zarar için herhangi bir hak iddia etme önyargısı olmadan, Alıcının masrafıyla malzemeleri ambalajlayabilir, nakledebilir veya depolayabilir.

### **7. Ödeme**

**7.1.** Ödemeler Wilo iş yerine havale edilmelidir ve ulaşılan koşullara uygun olarak yapılmalıdır, konuma veya usul değiştiren bir şekilde yapılan herhangi bir havale geçeri sayılacak ve sonuc olarak Acli içiñ rehinden kurtarma etkisi olmayacağı.

**7.2.** Uzlaşılan son ödeme tarihinden geç ödeme olması halinde, Wilo, no. 231, 9 Ekim 2002 tarihli Yasal Hükme uygun olarak ceza faizi isteme hakkına sahiptir.

**7.3.** Herhangi bir iddia ve anlaşılmazlık Alıcıya faturaların ödemesini askıya almak veya geciktirme hakkı vermez.

**7.4.** Kambiyo senedi verilmesi, IOU'lar, poliçeler, çekler veya herhangi diğer ödeme biçimini ya da garanti, sözleşmeye veya sözleşmenin herhangi bir maddesine ek yapılmasına neden olmayacak ( ) ve herhangi bir yenileme etkisi olmadan, özel olarak ilişkisinin tanımını kolaylaştırıcı düşünülecektir.

**7.5.** Wilo'ya herhangi bir ör ödeme daima faizsiz olacaktır.

#### **8. Navlun sevkiyatı**

**8.1.** Nakliye, sigorta, gümrük ve vergilendirme, taşıma ve teslimata dair tüm işlemler Alıcının himayesi, masrafi ve riskinedir. Alıcının sorumluluğu, vardığında malı kontrol etmek ve mal, navlun satıcıya ait olduğu durumda bile doğrudan yaklaşımıla, taşımacılık şirketine karşı herhangi bir iddiada bulunmaktır.

**8.2.** Wilo nakliye tesisişlerinin malin gönderilmesi için kullanıldığı durumlarda, mal, Alıcının o andan itibaren toplam sorumluluğu beklentiği gibi almasıyla en iyi koşulda depodan sevk edilecektir.

#### **9. İddialar**

**9.1.** Sağlanan mala ilişkin Alıcı tarafından herhangi bir iddia veya inkâr malların teslim tarihinden sonra 8 çalışma günü içinde yazılı olarak Wilo'ya iletilmeli ve Wilo'ya gönderilmelidir.

**9.2.** Malların zorla açıldığına veya eksikliğine dair iddialar durumunda, Alıcı malları teslim aldığında yazılı olarak nakliye şirketine hızlı bir şekilde bildirecektir.

#### **10. Garanti**

**10.1.** Wilo, standart Wilo ürünlerinin sevk edildikleri tarihten itibaren 12 ay boyunca doğru çalışmasını garanti eder. Bu garanti süresi uzatılabilir ve mallar perakendeconomics antrepoonda kalması halinde 18 olabilir.

**10.2.** Garanti, Wilo'nun tartışmasız takdir hakkiyle Wilo'ya belirtilen bir adresle itilen navlun ücreti, bozuk malzeme veya imalat yüzünden gözle görülebilen kusurlar gösteren parçaların onarımı veya değiştirilmesiyle sınırlıdır. Değiştirilen parçalar Wilo mülkü olarak kalır.

**10.3.** Garanti doğal aşınma veya bozulma maruz olan parçaları kapsamaz (örneğin, sınırlayıcı olmayan örnekle, halka contalar, sigorta, filtreler, uyarı lambaları).

**10.4.** Satın alınan malin geçici olarak aşıya alınmış kullanımında bile, doğrudan veya dolaylı herhangi bir çeşit zarar için iddia konusu olamaz ve garanti ile herhangi bir tazmin tahayyül edilemez. Bu gibi hatalar ve bundan kaynaklı sebeplerin incelenmesi Wilo tarafından Wilo tesislerinde yapılacaktır.

**10.5.** Wilo personelinin dış konumlarında bu maksatla işlemlerine ilişkin masraflar (örneğin, işçilik, söküm, tekrar montaj, nakliye, pansiyon), garanti altında onarım hakkı kabul edilmiş olsa bile Alıcıya aittir. Wilo sadece değiştirilen parçalar ve bunların değiştirilmesi için gerekli süre için masrafa tabidir.

**10.6.** Depolamış, kullanılmış olarak monte edilmiş veya ihmalkâr ya da hatalı şekilde, örneğin Wilo'nun talimatlarına uygun olmayacak şekilde bakım yapılmış ya da herhangi bir şekilde onarılmış ve/veya değiştirilmiş veya kısmen ya da tamamen sükülmüş ürünler için garanti geçerlilığı sona erer.

**10.7.** Garanti ayrıca dört bileşenlerden (örneğin, sınırlayıcı olmayan örnekle, şimşekler, atmosferik boşalmalar, vb.) kaynaklanan hasarları ve/veya arızaları ve/veya anomalilikleri kapsamaz.

**10.8.** Maddi 10'da sózü edilen garanti, yasal olsa bile başka herhangi bir tür garantinin yerine geçer ve bunları kapsamaz.

**10.9.** Bu makalede sózü edilen Alıcının garanti hak sahipliği, özellikle ödeme koşullarına ilişkin olarak, kabul edilen sözleşme yükümlülüklerinin sadece birinin yerine getirilmemesi durumunda geçersiz olacaktır.

**10.10.** Garanti altında veya garanti altında olmayan herhangi bir onarımın, ürünün seri numarası, iddia edilen defo yazılarak ve satın alma belgesi bildirilerek, Alıcı tarafından yazılı olarak Wilo'dan istenmesi gereklidir.

**10.11.** Sadece değiştirilen veya onarılan parçalar için garanti dönemi tekrar başlar ve ürün veya elektrikli ekipmanın garanti bitiş tarihiyle aynı şekilde geçersiz olur.

#### **11. Sorumluluk**

**11.1.** Hatalı parçaların Wilo sorumu olması halinde, tazminat aynı hatalı ürünlerin satın alma fiyatını hiçbir şekilde geçemez.

**11.2.** Wilo örneğin, müsteri, ciro, üretim, kar, imaj kaybı veya üçüncü tarafların buna karşı yaptığı herhangi bir eylemden dolayı Alıcıya herhangi bir zarar gibi dolaylı hasardan hiçbir şekilde sorumlu tutulamaz.

**11.3.** Wilo ürün defolari aşağıdaki sınırlayıcıl olmayan örneklerde gösterilenlerde yüzünden olduğunda hiçbir şekilde sorumlu olmayacağıdır:

a) Uygun olmayan, hatalı veya aşırı kullanım,

b) Uygun olmayan, hatalı ve yetersiz bakım,

c) Sıra dışı veya Wilo'nun uyarılarının aksine veya amaçlanan kullanımından farklı olan ürün kullanımı,

d) Orijinal parçaları olmayan ürün kullanımı,

e) Uygun olmayan koruma.

#### **12. Geçerli yasa, yargı ve yargı yerî**

**12.1.** Bu sözleşmenin koşulu, geçerliliği, yorumu, yürütülmESİ ve sonlandırılması ilişkin herhangi bir ihtiyat İtalyan Yasalarıyla yürütülecek ve Padova mahkemesi, diğer herhangi bir mahkemenin açıkça dışında bırakıldığı İtalyan hâkimin özel yargısıyla tek yargı olacaktır.

#### **13. Malların sahipliği, Teminat**

**13.1.** Bu satışın konusunu teşkil eden malların mülkiyeti Wilo'ya aittir ve İtalyan Anayasasının 1523 f. maddesine uygun olarak alıcı tarafından kabul edilen fiyatın tam olarak ödemesiyle Alıcıya aktarılır.

**13.2.** Satış fiyatının sekizde birinin üzerinde olan sadece bir taksitin bile belirlenmiş koşullar dâhilinde ödenmemesi veya kabul edilen koşullara göre toplama no olursa olsun iki taksitin ödenmemesi Alıcının muacilîyet hükümlünü, kalan tüm kredinin tek seferde hesabi kapatma şeklinde tam ve hemen ödeme yapılması hakkı Wilo'ya verilmiş halde, otomatik olarak geçersiz kılacektir.

**13.3.** Ek olarak, Wilo tarafından tercih edildiğinde, sözleşmeyi sonlandırmaya ve sahip olacak ve sonuç olarak, teminat olarak tutulan teslim edilen malzemelerin hemen iadesini almaya, ödeneği tüm taksitlerin, vadesi geçen ve bunların 3/5'inin (beşte üç) vadesinin henüz geçmediği taksitlerin ödenmesi talebinde bulunmaya, ek zarar için telafi peşin hükmü olmadan, hakkı olacaktır.

#### **14. Sözleşme formu**

**14.1.** Bu sözleşme Taraflar arasındaki ilişkileri yöneten tek uzlaşma aracıdır.

**14.2.** Bu Genel Satış Koşullarını eksiltmek, değiştirmek ve/veya bunlara ilave yapmak üzere yapılan her anlaşma hükümlere bağlanacak ve yazılı olarak kanıtlanacaktır.

**14.3.** Alıcı burada, alınan gerece dair İtalyanca ve İngilizce olarak hazırlanan, Wilo tarafından tedarik edilen teknik belgeleri aldığını ve dikkatle incelediğini kabul eder.

#### **15. Geçersiz nedenler**

**15.1.** Taraflar, bu sözleşmenin bir veya birden çok hükümlünün geçersiz olmasının sözleşmenin bütün olarak geçerliliğini etkilemeyeceğini açık olarak kabul eder.

Alici

İtalyan Anayasasının 1341. madde, alt kısım 2'ye uygun olarak Taraflar burada müzakere etmiş ve koşulsuz olarak aşağıdaki bu Genel Satış Koşullarını dikkatle okumuş ve onaylamış olduğunu burada beyan ederler.

1. Katalogların hazırlanmasında Wilo'nun sorumluluğunun dikkate alınmaması,
2. Sözleşmenin akdi,
3. Geç teslim sorumluluğundan muafiyet, Wilo'nun teslimati askiya alma hakkı, Alıcının sözleşmenin sonlanmasından ve Wilo performansında gecikme için zarar tazminatından feragatı,
4. Siparişlerin askiya alınması veya iptali için çözüm,
5. Ödemeyi askiya alma veya geciktirmeden, ceza yaptırımdan feragat,
6. Şikayetler ve zaman aşımı için şartlar,
7. Garanti: disiplin ve sınırlamalar,
8. Geçerli yasa, yargı ve yargı yeri,
9. Sahiplik ve teminat.

Alici

Yukarıda bahsedilen Genel Satış Koşulları [www.wilo.com.tr](http://www.wilo.com.tr) web sitesinden başvurulabilir veya indirilebilir.



# wilo

**WILO Pompa Sistemleri A.Ş.**

Orhanlı Mah. Fettah Başaran Cad.  
No: 91, 34956, Tuzla, İstanbul  
T 0216 250 94 00  
F 0216 250 94 01  
[info@wilo.com.tr](mailto:info@wilo.com.tr)  
[www.wilo.com.tr](http://www.wilo.com.tr)



[www.wilo.com.tr](http://www.wilo.com.tr)

Pioneering for You